

Soutěž Vánoce klepou
na dveře až do 29.11.!



Číslo 20

ročník XI / 2001
v prodeji od 9.11.
cena 5 Kč



OSLAVY VZNIKU NAŠÍ REPUBLIKY

Oslavy vzniku naší republiky se uskutečnily již tradičně 28. října pietním aktem na náměstí T. G. Masaryka. Pomník našeho prvního prezidenta ozdobily květiny, které symbolizují hlubokou úctu k zakladateli a tvůrci demokratického státu.

NÁJEMNÉ nebytových prostor SE ZVYŠOVAT NEBUDE

DOBŘÁ
ZPRÁVA:

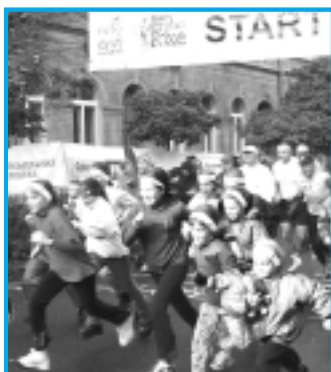
Pro nájemce nebytových prostor v majetku města bude jistě zajímavá informace, že i když město Bohumín má možnost na základě příslušných ustanovení nájemních smluv každoročně k 31.3. provádět navýšení ceny nájmu o skutečné procento inflace za uplynulý rok, rada města na svém zasedání dne 18.10.2001 usnesením č. 1038.2/71 schválila pro rok 2002 nevyužití této možnosti a NEZVYŠOVÁNÍ NÁJEMNÉHO.

Dle odhadu Českého statistického úřadu bude inflace za rok 2001 činit cca 4%. Znamená to tedy, že

město Bohumín jako pronajímatel NEBUDE přistupovat v roce 2002 k navýšení ceny nájmu.

Město Bohumín jako pronajímatel vychází tímto svým rozhodnutím nájemcům nebytových prostor vstříc a vcelku oprávněně je tento přístup diferencován. Proto výše uváděné nezvyšování nájemného bude dle usnesení rady realizováno pouze u těch nájemců, kteří budou mít k rozhodnému datu splněny své závazky z pronájmu, tedy laicky řečeno nebudou dlužit na nájemném, na zálohách

■ pokračování na str. 5 ■



DALŠÍ ROČNÍK BĚHU TERRYHO FOXE je definitivně za námi. V Bohumíně byl rozdělen do tří etap - první byl organizován pro školní mládež v parku Petra Bezruče, druhý uspořádali Záblatští a poslední se konal zároveň s oslavami 28. října na náměstí T. G. Masaryka.

- Čtěte na str. 12.-

SETKÁNÍ OBČANŮ se zástupci města

Snímek se vracíme k setkáním občanů se zástupci města, které proběhly v jednotlivých městských částech ve dnech 22. až 24. října. Na stránkách OKA se budeme průběžně zabývat dotazy a náměty našich spoluobčanů, jež byly na setkáních vzneseny. Příjemným překvapením byla poměrně velká účast. A pokud vám to nevyšlo ve vaší městské části a setkání jste se nezúčastnili, není nic ztraceno! VE ČTVRTEK 22. listopadu od 17.00 hodin SE KONÁ SETKÁNÍ OBČANŮ Nového Bohumína (samozřejmě jsou srdečně zváni i občané ostatních městských částí) V BUDOVĚ MĚSTSKÉHO ÚŘADU v Bohumíně, ve velké zasedací místnosti v 1. patře, č. dv. 10.



Odvodnění ve Skřečoni, Nové Vsi a Olšinkách

Občané z městské části Skřečoně-Nové Vsi zaznamenávají od září v oblasti vymezené Flakůvkou, Lutyňkou a Skřečošským potokem zvýšený pohyb nákladních vozidel a stavební činnost provázenou těžkou mechanizací. V současné době pokračují stavební práce na povrchovém odvodnění území v Nové Vsi podél ulice Na Hrázi se spádovou oblastí vymezenou na západě násypem vozovky Na Hrázi, na severu levým břehem Lutyňky, na východě levým břehem Skřečošského potoka, na jihu násypem kolejí Českých drah, s.o.

V rámci I. etapy odvodnění jsou budovány 3 čerpací stanice podél ulice Na Hrázi v úseku od mostku

přes Lutyňku až po drážní pozemek u Dolního pole. Současně se v Dolním poli realizuje otevřený odvodňo-

vací příkop, který převede povrchové vody po rekonstrukci drážního propustku z oblasti Olšinek do Flakůvky.

Na zvýšenou hladinu vody v Lutyňce a Flakůvce upozorní zvuková signalizace, což bude znamením pro uzavření výústí odtoků do Flakůvky a to pomocí speciálních ručních hradítek.

Dokončení I. etapy s finančními náklady 10,8 mil. Kč by mělo proběhnout do konce roku 2001, podmínkou je, že nenastanou nečekané nepříznivé okolnosti.

Práce mají pokračovat i v letech 2002 až 2003, a sice odvodněním území Olšinek a případně provedením další čerpací stanice na ul. Na Hrázi, a to podle vyhodnocení zkušebního provozu čerpacích stanic zrealizovaných v tomto roce.

■ pokračování na str. 3 ■



ZE ZASEDÁNÍ MĚSTSKÝCH ORGÁNŮ

RADA MĚSTA

Na svém 72. zasedání rada města připravovala jednání zastupitelstva (8. listopadu, informace budou zveřejněny v příštím čísle Oka) a současně byly řešeny záležitosti, spadající podle zákona o obcích do kompetence rady. Na jednání rady byli přítomni všichni její členové. Z programu pro čtenáře Oka vybíráme:

■ DOPRAVNÍ REŽIM NA TŘÍDĚ DR. E. BENEŠE

Rekonstrukce „hlavní třídy“ finišuje. Podle zpracované urbanistické studie je zde navrženo vyloučení motorové dopravy s možností omezeného vjezdu pro zásobování. V daném úseku je 35 nebytových prostor, s jejich majiteli a uživateli projednali pracovníci investičního odboru možnosti dopravního režimu pro zásobování a návrh předložili k posouzení radě města. **Vjezd pro zásobování v úseku tř. Dr. E. Beneše od ul. Komenského po ul. Studentskou byl stanoven na dobu 6.00-10.00 hod. a 18.00-22.00 hod. Mimo tyto hodiny zásobování nebude probíhat a centrum města bude tvořit klidovou a odpocinkovou zónu.**

■ JAK SE STARÁ MĚSTO O BUDOVY ŠKOL?

V průběhu roku jsou školská zařízení opravována podle schválené Koncepce oprav. Již podle výčtu finančního objemu provedených oprav na školách či školkách si můžeme učinit názor, zda jsou tyto objekty opomíjeny. **V letošním roce město nejvíce investovalo do oprav (včetně investic) na ZŠ na ul. Čs. armády (5 520 tis. Kč), do Masarykovy ZŠ (3 090 tis. Kč), do ZŠ na tř. Dr. E. Beneše (1 060 tis. Kč), do ZŠ v Pudlově (1 050 tis. Kč) a v Záblatí (730 tis. Kč).**

Z mateřských školek můžeme uvést např. MŠ na ul. Čáslavské (550 tis. Kč), MŠ ve Starém Bohumíně (500 tis. Kč), MŠ na ul. Neru-



POZOR, POŠTA MĚNÍ ÚŘEDNÍ HODINY!

Na základě provedené analýzy a vyhodnocení frekvence využívání uvedené provozní doby ze strany zákazníků pošty, stanoví ředitelství Obvodu Ostrava s účinností od 1.11.2001 nové hodiny pro veřejnost takto:

- Pošta Starý Bohumín (735 82)
8.00 - 11.00, 13.00 - 15.30 hod.
- Pošta Skřečoně (735 31)
8.00 - 11.00, 13.00 - 16.30 hod.
- Pošta Záblatí (735 52)
8.00 - 11.00, 13.00 - 16.00 hod.
- Pošta Pudlov (735 51)
8.00 - 11.00, 13.00 - 15.30 hod.

dově (200 tis. Kč) a MŠ Rafinérský lesík (200 tis. Kč).

■ KOLIK ZAPLATÍME ZA ODPADY?

Občané městských částí přijali s ulehčením informaci starosty (na setkáních zástupců města v městských částech) o zachování stávajícího systému plateb za odvoz odpadů ve městě. Systém shromažďování, sběru a odstraňování komunálních odpadů bude stanoven obecně závaznou vyhláškou, kterou schvaluje zastupitelstvo. **Rada podle zákona o cenách určuje cenu za tuto službu. Kolik budeme příští rok platit? V TABULCE UVÁDÍME PRO PŘEHLEDNOST I CENY LETOŠNÍHO ROKU:**

sběrná nádoba - typ	cena r. 2001	cena r. 2002
popelnice 110 l, četnost 1 x za 14 dnů	890,- Kč	936,- Kč
druhá popelnice	712,- Kč	748,80 Kč
kontejner 1100 l, četnost 1 x za 7 dnů	10 221,60 Kč	10 732,80 Kč

Do cen není zahrnuta separace, ta bude ve výši 2 100 tis. Kč hrazena z prostředků města.

Samostatně bydlící občané v rodinných domech, jež jsou vytápěny plynem nebo elektřinou, mohou požádat odbor životního prostředí, dopravy a služeb o slevu ve výši 300,- Kč. Dosud je tato sleva poskytována 74 občanům (v letošním roce sleva činí 200,- Kč).

■ OPRAVY KOMUNIKACÍ

Ve druhé polovině října objeli někteří členové rady a pracovníci odboru životního prostředí, dopravy a služeb města a zaměřili svou pozornost na stav místních komunikací a chodníků. Podle získaných zkušeností přímo v terénu byl sestaven návrh oprav v r. 2002. **I když nebyl rozpočet příštího roku dosud schválen (III., konečná verze se připravuje na jednání zastupitelstva v prosinci), počítá se předběžně v kapitole „silnice“ s finančním objemem 5 mil. Kč. Na opravy a údržbu vozovek a chodníků budou z této částky vynaloženy 3 milióny korun, zbývajících 2 milióny budou určeny na zimní údržbu, opravu vpustí, výtluků a mostů.**



CELKEM OSM DŘEVĚNÝCH PLASTIK,

kteří byly vytvořeny řezbářmi během letošního 1. ročníku akce Bohumínské léto-kruhy, je dočasně vystaveno přímo před budovou městského úřadu. Občané, kteří se nemohli v srpnu zúčastnit plenéry v parku Petra Bezruče tak mohou alespoň dodatečně obdivovat krásné výtvary z lipového dřeva. Přijďte se taky podívat! redakce

■ DAR BOHUMÍNSKÉHO PODNIKATELE

Rada města schválila přijetí daru v hodnotě 50 tis. Kč od firmy Rostislav Kroščen K+P, konkrétně se jedná o opravu okapů na bytovém domě v majetku města.

■ MAJETKOVÉ ZÁLEŽITOSTI

Na doporučení bytové komise schválila rada mimořádné přidělení bytu vícečlenné rodině (9 osob, z toho 7 dětí ve věku 4-15 let). Přidělený byt má velikost 1+1, IV. kategorie a sousedí se stávajícím bytem zadatelů. Stavebními úpravami vznikne byt 1+3.

Kladně rada rovněž přistoupila k uzavření smlouvy o pronájmu části střechy a části spo-

lečných prostor ve věžovém domě čp. 1144 na Bezručově ulici s firmou Radiomobil, a. s. Tato společnost se sídlem v Praze zde zřídí základnovou stanici GSM.

■ INFORMATIKA NA MĚSTSKÉM ÚŘADĚ

Prozatím ústně seznámil vedoucí organizačního odboru p. Krejzka radu města s postupem zkvalitňování a se směrem dalšího rozvoje informačních technologií na radnici. Bez počítačů je práce ve veřejné správě nemyslitelná a s chystaným převodem kompetencí na bohumínský úřad (který bude tzv. úřadem s rozšířenou působností) nabývá tento obor na důležitosti. Jedná se o záležitost finančně velmi náročnou a dalšímu rozvoji informatizace brání zejména to, že dosud neexistuje jednotná koncepce propojení institucí veřejné správy. **V současné době se rovněž pracuje na novém systému internetových stránek města. Bližší informace budou radě předloženy na výjezdním zasedání, které se bude konat ve dnech 23.-24. listopadu a bude věnováno koncepčním záležitostem.**

Ing. Dagmar FIALOVÁ, tajemnice

Odvodnění ve Skřečoni, Nové Vsi a Olšinkách

■ pokračování ze str. 1 ■

Z hlediska technických možností je celé odvodnění navrženo jako kombinace gravitačních odtoků



samospádem s občasným přečerpáváním do vodotečí. Řešení je v dnešní době maximem územně technicky a ekonomicky možných opatření k odvedení povrchových vod.

Neblahá situace, která v tomto území nastala, není otázkou období 4 let od povodně, nýbrž se na této situaci podepsal dlouhodobý vývoj činností všech subjektů v daném území, a proto i náprava nebude jednoduchá. Bude postupná a měla by být zlepšena realizací a kompletním dokončením všech tří etap.

Aby byl výsledek odvodnění účinný, bude dále nutné obnovit systém mělkých odvodňovacích rigolů a příkopů podél místních komunikací, které v minulosti měly v území svou nezastupitelnou funkci. Zanesené vodní toky,

zejména Flakůvka, velmi negativně ovlivňují odtokové poměry v území. Proto se jeví nezbytné její pročistění od nánosů a bahna, aby se snížila hladina a zvětšila průtočnost koryta. To ve svém důsledku sníží četnost čerpání povrchové vody.

Jsmo si vědomi, že stavební činnost s sebou nese negativní jevy jako je hluk, prašnost, apod. Ale zatím žádná stavba, hlavně kde je velký podíl zemních prací, se tomu nemůže zcela vyhnout. Obrácíme se proto na občany bydlící v této oblasti s žádostí o laskavé pocho-

pení dané situace. Přeprava materiálů a hlavně zeminy, která je odbírána z deponie na Kališově jezeře, je ze strany města a zhotovitele stavby korigována, řidiči jsou uvědoměni o stavu místních vozovek a ohleduplném zpomalení jízdy s plně naloženými vozy.

Zároveň děkujeme občanům, kteří městu vyšli vstříc při majetkoprávních převodech pozemků, jež bylo nezbytné získat do vlastnictví města, aby na nich mohla být postavena čerpací stanice a s tím související objekty.

Investiční odbor



Město vyhlašuje LICITAČNÍ ŘÍZENÍ na pronájem nebytového prostoru

■ V domě č.p. 131, tř. Dr. E. Beneše, Bohumín. Rozloha cca 46,43 m² s výlohou na hlavní třídě města - dosavadní prodejna SPORT. Vhodné pro zřízení a provozování obchodu, kanceláře, obchodního zastoupení. Volné od 1.12.2001. Zóna A - 1 000,-Kč/m²/rok. **Licitační řízení proběhne 12.11. ve 14.00 hod. Licitační jistota je 11 608,- Kč.**

Licitační řízení se konají na MěÚ Bohumín, majetkový odbor, dveře č. 34 (přízemí). Bližší informace tamtéž, tel.: 609 2212.

ZEPTALI JSME SE: CO OČEKÁVÁTE OD ODVODNĚNÍ OLŠINEK?

■ Prodavačka, 35 let:

„Jsmo velice rádi, že se už něco začalo dělat, protože už čtvrtý rok jsme tady byli vlastně pod vodou. Letos to bylo již dvakrát - hned v lednu a potom o prázdninách. Pořád tady byli novináři, pořád se jen něco točilo a psalo, ale nic se nedělo. Takže jsme rádi, že se odvodňování zahájilo a je to poznat. Určitě nám to pomůže, protože už teď nemáme ve sklepech vodu. Je sice pravda, že teď neprší. Uvidíme, co se bude dít, ale snad to už bude v pořádku.“



■ Zaměstnankyně Českých drah, 40 let:

„Myslím, že nám to pomůže. Tady se ustavičně drží voda, jenom trochu poprší a lidé mají vodu ve sklepech. Zlepšení nemůžu posoudit, protože my máme zvednutý terén a izolované sklepy, tudíž u nás voda není. Myslím si, že všechno ukáže až čas.“



■ Žena 66 let, důchodkyně:

„Jsmo rádi, že se už pracuje. Slíbili, že to pomůže. Ale když to nepomůže, tak nevím. To ten náš dům spadne. Mám čtyři děti a nikdo to

nechce na takových močálech. A kdybych to chtěla prodat, tak to taky nikdo nekoupí.“

■ Důchodkyně, 59 let:

„Jsem strašně šťastná, že se už pracuje. Snad budeme mít méně vody ve sklepech. Musíme doufat, že to opravdu pomůže.“



■ Soukromý podnikatel, 42 let:

„Chválabohu, že už s tím začali v téhle rekonstrukci, protože už se to táhlo strašně dlouho. Pravděpodobně nebyly peníze na rekonstrukci v takovém rozsahu. Myslím, že v každém případě to už teď pomůže. Protože urgence občanů jsou podávány dlouho a ta rekonstrukce vypadá dost slibně a nadějně.“



■ Žena 68 let, důchodkyně:

„To já teda nevím, co to bude. Hlavně aby to bylo v pořádku! Ale já se v tom nevyznám. Myslím, že nám to pomůže, když už to dělají a mají zájem, aby nám pomohli. Každé léto máme ve sklepech automaticky vodu. Nejhorší je to od

povodní v roce 1997. Doufáme, že se to zlepší, protože vody jsme si už užili dost.“

■ Důchodkyně, 62 let:

„Doufám, že nám to už konečně pomůže. Náhodou teď ve sklepech vodu nemáme, ale od těch povodní jsme ji měli rok co rok. Myslím, že už to tentokrát bude dobré. Byla bych velice ráda.“



■ Ing. Ivo Střelec, soukromý projektant:

„Jako projektant zastávám názor a jinak ani nemůžu, že účel, pro který to bylo projektováno, to splní. Ale znovu upozorňuji, že se jedná o odvodnění povrchové vody. Nebude se tedy jednat o čerpání podzemní vody a tato stavba v žádném případě nezabrání tomu, aby sem voda z Lutyňky nepřetekla. Čerpačka, která tady je, má kapacitu 6 litrů sekundových. Ta nová, kombinovaná se stávající, zvýší kapacitu na 45 litrů sekundových. Voda, která se ukáže, případně se sem dostane, bude mnohem rychleji odčerpána.“



Anketu připravila Katherini DAVASOVÁ



ROZPOČET MĚSTA - 2. část: VÝDAJE

V minulém čísle OKA jsme si řekli, že podle toho, jaké a kolik zdrojů (příjmů) má město k dispozici, tolik jich může použít pro své výdaje. Objem a strukturu výdajů města ovlivňuje právě toto rozpočtové omezení ze strany příjmů.

Příslušné odbory městského úřadu, tzn. správci svých rozpočtových prostředků, si v rámci svých kompetencí plánují výdaje pro daný rok. Výdaje města se dále člení na běžné (provozní), ze kterých se financují pravidelně se opakující potřeby a kapitálové výdaje sloužící k financování investičních potřeb a jsou zpravidla jednorázové.

Co do provozních výdajů, které se podílejí cca 68 % na celkových výdajích, řadíme? Když budeme tyto výdaje rozborovat zjistíme, že nejvyšší objem finančních prostředků město vydá:

- ❖ **na údržbu**, a to jednak objektů (např. v bytovém fondu, ve školství, sociální oblasti, tj. domy s pečovatelskou službou ap., požární zbrojnice a budova MěÚ); dále pak v údržbě komunikací, chodníků, veřejné zeleně a osvětlení, kanalizace ap.,



Sleva nájemcům nebytových prostor po dobu rekonstrukce středu města

Koncem roku 2001 by měla zcela změnit tvář hlavní třída v centru města Bohumína, která navazuje na náměstí Adama Mickiewicze s nedávno rekonstruovanou nádražní budovou. Kromě nových povrchů cesty, chodníků z přírodního kamene a zajímavě provedeného veřejného osvětlení, ozdobí ulici i nové barevné fasády městských domů, doplněny budou lavičky a pěkná zeleň.

Rekonstrukce probíhá dle plánu za plného provozu, hlavní práce provádí firma Sates Morava, spol. s r. o., fasádních prací se velmi dobře zhostily místní stavební firmy. Práce jsou prováděny po etapách tak, aby byla zajištěna průchodnost třídy pro pěší i zásobování prodejen.

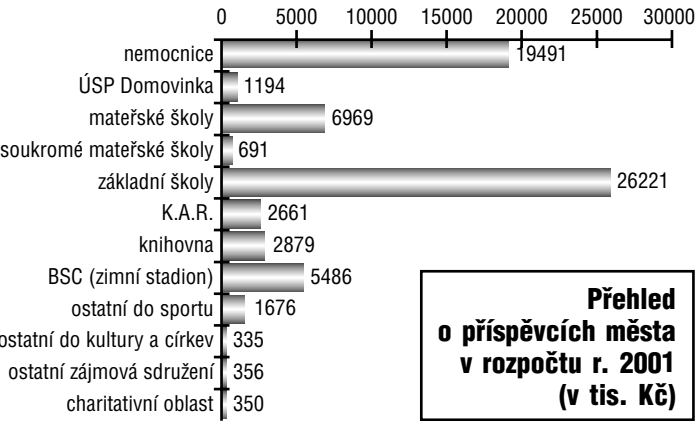
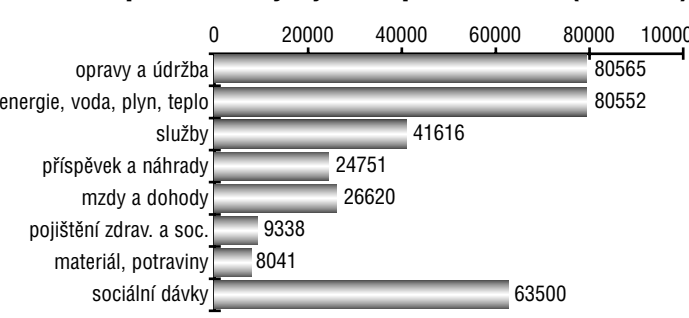
Radnice v Bohumíně zvážila, že zvláště nájemci nebytových prostor jsou prováděním stavebních prací částečně omezeni v podnikání. Radní se proto rozhodli poskytnout slevu ve výši 10 % z nájemného v městech pronajatých nebytových prostorech, a to po celou dobu oprav. Úleva na platbách se však týká pouze těch nájemců, kteří si řádně hradí své závazky a nejsou dlužníky města.

Dokončením třídy Dr. E. Beneše vznikne v Bohumíně velmi atraktivní zóna. Náklady na rekonstrukci včetně nákladů na nové fasády by neměly přesáhnout 20,5 mil. Kč.

Ing. Eva DRDOVÁ, vedoucí majetkového odboru

- ❖ **na nákup energie, vody, plynu a tepla** do všech svých objektů a do veřejného osvětlení,
- ❖ **další položkou jsou služby, kde jde především o široké zajišťování služeb pro obyvatelstvo**, např. svoz komunálního odpadu, čištění města, černé skládky, hřbitovy, v oblasti informační jde o vydávání OKA,

Struktura provozních výdajů v rozpočtu r. 2001 (v tis. Kč)



Přehled o příspěvcích města v rozpočtu r. 2001 (v tis. Kč)

Do úplného výčtu položek je nutno zahrnout i výplaty sociálních dávek, které jsou vykryvány dotacemi.

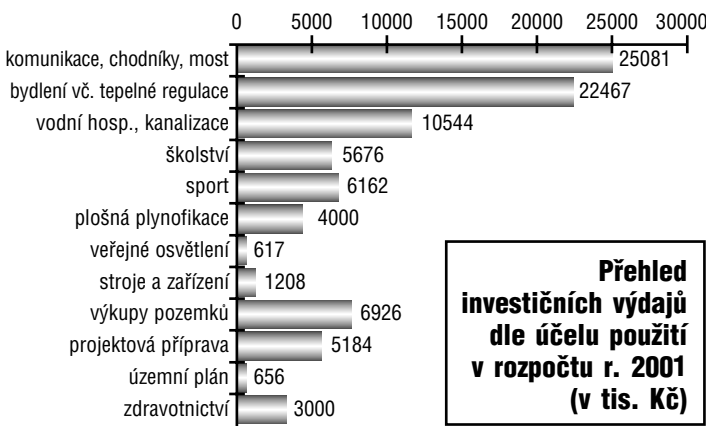
Do běžných výdajů zahrnujeme vedle provozu i příspěvky, které se podílejí na celkových výdajích 14 % a jdou jednak příspěvkovým organizacím, které si město zřídilo v oblasti zdravotnictví, školství, kultury a sportu. Město rovněž přispívá i ostatním subjektům (občanským sdružením, tělovýchovným jednotám a ostatním spolkům).

U mateřských a základních škol se promítají i dotace z nadřízeného orgánu, a to na učební pomůcky a mzdy v objemu 26,3 mil. Kč.

U Bohumínského sportovního centra se promítá dotace úřadu práce na mzdy pro veřejně prospěšné pracovníky v objemu 1,5 mil. Kč.

Investiční výdaje města se podílejí na celkových výdajích zhruba 18 %. Kdybychom je seřadili opět podle finančních objemů, tak by první místo patřilo stavebním investicím, dále výkupům pozemků a objektů, projektové přípravě, investičním příspěvkům, následují stroje a zařízení a územní plán města.

Jana MASNÁ, vedoucí finančního odboru



Přehled investičních výdajů dle účelu použití v rozpočtu r. 2001 (v tis. Kč)

FINANČNÍ ÚŘAD V BOHUMÍNĚ INFORMUJE:

Placení daně z převodu po prodeji nemovitostí - RUČENÍ ZA DAŇ

V praxi finančních úřadů se často objevují případy neplacení daně z převodu nemovitostí ze strany poplatníku s následným přechodem platební povinnosti na ručitele. Dle zákona č. 357/92 Sb. o dani dědické, darovací a dani z převodu nemovitostí, je povinnost placení daně poplatníkem a ručitelem zakotvena v § 8, odst. 1, pís. a, a to tak, že poplatníkem daně je prodávající, nabyvatel je ručitelem. Jde tedy o ručení zákonné.

Správce daně vždy postupuje tak, že poplatníku na základě jeho daňového přiznání po porovnání smluvní ceny nemovitosti a ceny z dovořeného znaleckého posudku stanoví daňovou povinnost a daň předepíše platebním výměrem poplatníku (převodci). Předmětem daně je tedy úplatný převod nemovitosti.

Doručením platebního výměru vzniká poplatníku povinnost předepsanou daň ve 30 denní lhůtě určeným způsobem uhradit. Jestliže se tak nestane a poplatník svou povinnost nesplní, a to ani po další výzvě správce daně k zaplacení daňového nedoplatku v náhradní lhůtě, může se správce daně bez dalšího obrátit na ručitele a zaslat mu výzvu k zaplacení daně. Správce daně postupuje v daňovém řízení pouze podle speciálních hmotněprávních ustanovení upravujících institut ručení, nikoliv však institut ručení ve smyslu občanského a obchodního zákoníku, a podle procesního ustanovení § 57 odst. 5 zák. č. 337/92 Sb. o správě daní a poplat. v platném znění.

Ručitel má zákonem taxativně stanovené důvody, pro které se může proti výzvě odvolat. Může namítnout, že není ručitelem (omyl v označení fyzické či právnické osoby apod.), nebo že už bylo zaplacen, nebo že ručení bylo uplatněno ve větším než zákonem stanoveném rozsahu. Ručitelé nejčastěji ve svých odvoláních uvádějí, že správce daně nevyžadoval dostatečně daňový nedoplatek na poplatníku, nezaslal ručiteli platební výměr na dlužnou daň a daňový dluh tak nevznikl.

K takovým námitkám je nutno uvést, že nejsou účinné a správce daně takové odvolání zamítne pro nepřipustnost. Správce daně není povinen ani oprávněn (pro povinnost mlčenlivosti) sdělovat ručiteli údaje o poplatníku či o svém postupu v daňovém řízení. Správce daně má rovněž pravomoc vymáhat zaplacení daně i cestou daňové exekuce, a to jak proti poplatníku, tak proti ručiteli.

Prodávajícím i kupujícím tedy doporučujeme, aby vždy řádně zvážili, s kým prodej a nákup nemovitostí sjednávají, zda je smluvním stranám známa povinnost zaplatit daň a v jaké výši a neopomněli povinnost ručení za daň. Řada advokátů a notářů na tyto skutečnosti smluvní strany upozorňuje, přesto se vyskytuje hodně případů, kdy se kupující dostanou do nesnadné situace zákonných ručitelů a povinnosti zaplatit daň se nemohou zprostit.

Mgr. Lenka PŘIBYLÁKOVÁ, vedoucí oddělení majetkových daní

Majak městské policie

● Díky oznámení zjistili strážníci tvůrce černé skládky na ul. Trnkové v Pudlově, kde se snažili přestupci naházet do trávy plně naložený přívesný vozík různého odpadu. Muži vše uklidili a pro velký rozsah skládky byli postoupeni odboru životního prostředí MěÚ. Při projednávání této skládky byla objevena další černá skládka včetně jejího tvůrce. Igelitové pytle z této skládky byly taktéž uklizeny a přestupek vyřešili strážníci na místě.

● V časných ranních hodinách 23.10. byl při sledování situace kamerovým monitorovacím systémem zjištěn na ul. Bezručově před mostem pokus o rozbítí bočního okna Škody 120. Podezřelého devatenáctiletého mladíka z Pudlova zajistila hlídka MP na místě a předala jej policii.

● Téhož dne těsně po půlnoci zasahovali strážníci v rvačky v restauraci U zvonu ve Vrbici. Oba muži byli zranění a u mladšího účastníka

NÁJEMNÉ nebytových prostor SE ZVYŠOVAT NEBUDE!

■ pokračování ze str. 1 ■

za dodávku služeb a na vyúčtování dodávky služeb z minulých let. Rozhodným datem je přitom pro nájemce hradící platby čtvrtletně 31.1.2002 a pro nájemce hradící platby měsíčně pak 28.2.2002.

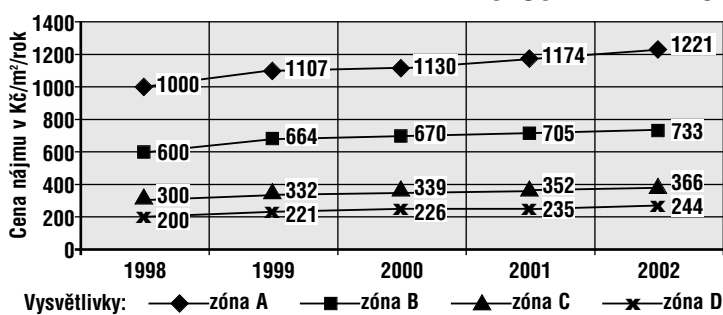
Dlužno dodat, že rada města se takto nerozhodla poprvé, neboť stejný přístup byl uplatněn již v letech 1999-2001, kdy taktéž nájemcům řádně plnicím své povinnosti vůči pronajímateli nebylo nájemné z důvodu inflace navyšováno. A tak nájemci, kteří nebyli evidováni městem Bohumín jako dlužníci, mají nájemné stále v cenách roku 1998. Ze strany města Bohumín se tedy jedná o konkrétní a hmatatelnou pomoc podnikatelům - nájemcům nebytových prostor v majetku města.

Graf vyjadřuje nárůst ceny nájmu v jednotlivých zónách v závislosti na inflaci. Výchozí stav je rok 1998, kdy bylo schváleno nenavyšování ceny nájmu o inflaci.

Město Bohumín má ve svém majetku celkem 165 nebytových prostor, z toho 90% je pronajatých. Roční příjmy z pronájmu činí přes 7 mil. Kč.

Marek SOBANIEC, majetkový odbor

NÁRŮST CENY NÁJMU V JEDNOTLIVÝCH ZÓNÁCH V ZÁVISLOSTI NA INFLACI



Vysvětlivky: ◆—zóna A ■—zóna B ▲—zóna C ✕—zóna D



daného muže, který se vyhýbal nástupu výkonu trestu a předala jej na OO PČR.

● Večer 31.10. nalezla hlídka poblíž kolejíště ČD vozík naložený hliníkovými plechy a profily. Po chvíli se k vozíku dostavili dva muži, kteří se přiznali ke zcizení uvedeného materiálu z odstaveného vagónu maďarských drah. Taktéž tento případ si převzali policisté ČR.

● V diagnostickém ústavu v Šunychlu je zřejmě období „otevřených dveří“. Hlídky MP zadržely v tomto období v pěti případech úteků celkem devět chovanců. Ne všechny chovance na útěku se povede zadržet a některé případy navíc řešilo OO pohraniční policie.

Ing. Karel VACH, ředitel MP Bohumín

Městská policie: ☎ 609 2285, 0724 029960



Podnikatel roku 2001

Rada města ve spolupráci s komisí pro podnikání a zaměstnanost opět vyhlásila soutěž PODNIKATEL ROKU 2001.

Soutěžit se bude ve čtyřech kategoriích: 1. kategorie - obchod a prodej, 2. kategorie - služby, řemesla a ostatní, 3. kategorie - pohostinství, 4. kategorie - firmy a společnosti s více než 25 zaměstnanci. O vítězích prvních třech kategorií rozhodnou sami občané města svým hlasováním na anketních lístcích do 31.12.2001. O vítězi čtvrté kategorie pak rozhodne speciální komise. Slosovatelné anketní lístky budou přílohou příštího Oka, případně si je zájemci mohou vyzvednout osobně na živnostenském odboru MěÚ, a to od 26.11.2001. O průběhu soutěže bude bohumínské občany pravidelně informovat televizní informační kanál a samozřejmě OKO.

Živnostenský odbor

K tradičním akcím patří tisková konference pořádaná na Městském úřadu. Starosta Ing. Petr Vícha a místostarostové Mgr. Věra Palková a Ing. Karel Stoszek odpovídali na dotazy novinářů z Karvinska, Moravsko-slezského deníku, Práva, Glosu ludu, rádia Kiss a Svobodná Evropa. Média byla mimo jiné informována o stavu civilní ochrany, investicích města, reformě veřejné správy, nájmech za nebytové prostory, výstavbě bazény apod.

KaD

Opravy městského domovního fondu v roce 2002

Rada města na svém zasedání v říjnu 2001 projednala plán oprav domovního fondu na rok 2002. Hlavní pozornost, tak jako v jiných letech, bude věnována výměně vnitřních plynovodů a opravám elektroinstalačních rozvodů, které již technicky nevyhovují.

Rovněž se opravy zaměří na část budov, jež jsou situovány na tř. Dr. E. Beneše, kde budou provedeny opravy oken nebo jejich výměna, dále opravy balkónů a fasád včetně

jejich nátěru. Podobný typ oprav je rovněž plánován u budov v jiných lokalitách města jako např. na ul. Okružní, Drátovenské, Štefánikově atd. Na ul. Jateční č. p. 1153 budou

opraveny osobní výtahy, na ul. Budovatelské v domě č.p. 291- 311 bude pokračovat II. etapa sanace kanalizace, jejíž první předcházející etapa v této části města začala již v roce 2001. Částečná oprava kanalizace proběhne v objektu na ul. Mládežnické č.p. 521-523 a tř. Dr. E. Beneše č.p. 852.

V rámci komplexních oprav vytvářených budov budou vedle finančně náročnějších oprav probíhat i opravy menšího rozsahu. Jedná se o opravy soklů fasád domů, okapních chodníků, větracích mřížek, vstupů do 1.P.P., výměny parapetů, opravy omítek společných prostor apod. Předpokládané finanční náklady na uvedené opravy jsou odhadnuty na 36 421 tis. Kč. (Podrobný rozpis plánovaných oprav je uveden v tabulce vlevo). Vedle plánovaných oprav budou rovněž prováděny další udržovací, operativní a případně havarijní opravy, na něž byla z městského rozpočtu rezervovaná částka cca 6 662 tis. Kč.

Ing. Stanislav SVRČINA, majetkový odbor

Licitace bytů

■ Byt 1+2, kat. I., č.b. 4 ve 2. NP., na ul. Čáslavské č.p. 988. Vybívací cena: 28 330,- Kč. Prohlídka bytu proběhne 13.11. od 9.00 do 10.00 hod. Licitace se koná 14.11. v 16.00 hod.

■ Byt 1+3, kat.I., č.b. 65 ve 12. NP., na tř. Dr. E. Beneše č.p. 1071. Vybívací cena: 51 972,- Kč. Prohlídka bytu proběhne 13.11. od 10.00 do 11.00 hod. Licitace se koná 14.11. v 16.15 hod.

■ Byt 1+2, kat.II., č.b. 2 ve 3. NP., na ul. Slezské č.p. 292. Vybívací cena: 18 720,- Kč. Prohlídka bytu proběhne 15.11. od 10.00 do 11.00 hod. Licitace se koná 19.11. v 16.00 hod.

Všechny licitace se konají na MěÚ v Bohumíně č. dveří 32. Bližší informace získáte na bytovém oddělení, č. dv. 38, tel.: 609 2215.



Oslovy DNE VETERÁNŮ

Dne 11. listopadu 1918 skončila podpisy příměří v lesíku COMPIGNE I. světová válka, která přinesla ztráty mnoha milionů lidských životů, obrovská utrpení a strádání civilního obyvatelstva. Proto je dnes v demokratických zemích Evropy, v USA a Kanadě den jejího ukončení každoročně slaven jako Den vzpomínek či Den veteránů. Oslovy jsou věnovány žijícím i mrtvým veteránům válek jako tichá vzpomínka jejich přínosu k vítězství demokracie ve světě i uctění jejich památky. K ukončení války sehrály významnou úlohu i Československé legie, které vytvořili dobrolvolníci. Ti byli elitou národa, vojáky svobody a demokracie. Zůstávají jimi i v osvobozené vlasti a stávají se páteří nově se formující československé armády. Územní vojenská správa v Karvině provede pietní akty u památníků obětí I. světové války v Karvině, Havířově, Orlové, Českém Těšíně a také ve Starém Bohumíně na náměstí Svobody v neděli 11. listopadu v 11.00 hod.

Pplk. Ing. Vladimír JALŮVKA, náčelník Územní vojenské správy



V pondělí 22. října se v pravé poledne v BOCHEMII, s.r.o. rozezněly sirény, které ohlásily cvičný chemický poplach. Ten je podle vnitřních směrnic pro-

váděn každoročně, protože Bochemie jakožto výrobce chemikálií představuje potenciální nebezpečí úniku chemických látek. Cvičení má ověřit pohotovost

BOCHEMIE ZKOUŠELA PŘIPRAVENOST

a připravenost hasičů na případnou skutečnou havárii, která by mohla ohrozit nejen samotný podnik, ale také celý Bohumín. V takovém případě by se do našeho města soustředily síly všech hasičských sborů z okrese. Pondělní poplach, ve kterém zasahovali Hasičský záchranný sbor a hasiči z Bochemie, nebyl zcela bezchybný. Ale právě to je důvodem náviku - zjistit nedostatky a těm se do budoucna vyvarovat a napravit je.

Postup hasičů při likvidaci havárie je podle Radka SZNAPKY, velitele zásahu HZS, jednoznačný: „V první řadě musíme zabezpečit prostor, aby se tam nedostaly další osoby a nemohly být zasaženy, za druhé musíme provést průzkum a za třetí odstranit závady.“

Katherini Davasová

ZADÁNO politickým stranám

tehdejší vedení ŽDB rozhodlo prodat nejatraktivnější závod dvojkolů. Že jim tento záměr nevyšel dle jejich představ to je otázka delšího šetření. Špatnými finančními transakcemi byli nuceni prodat jak dvojkolů, tak zbytek podniku společnosti pánů Komárků. Další kroky pak už jsou jen logickým pokračováním a výsledkem je samostatný podnik - dvojkolů - Bonatrans, který funguje, a samostatný podnik ŽDB, který je v soudním vyrovnání.

Vytvořit z dnešního podniku ŽDB osm akciové a ty pak následně prodat je řešení krizové, v největší nouzi, které může mít za následek zánik ŽDB jako firmy a nezaměstnanost zbývajících tří tisíc pracovníků. Tato černá vize je přesně to, čeho se bohumínané nejvíce báli a co se brzy může stát skutečností. A je otřesné, že přími viníci jsou dosud nepotrestáni, a ti, kteří jim tuto činnost umožnili svými politickými rozhodnutími, se znovu domáhají politických funkcí, pozic a pravomocí, aby znovu mohli převracet naše životy naruby.

Zkuste proto popřemýšlet, vážení Bohumínané: - kdo umožnil kuponovku bez právních bariér? - kdo chtěl, aby investiční fondy nahradily skutečné majitele? - kdo říkal, že privatizace musí být rychlejší než právní prostředí? - kdo zrušil trestní stíhání za nedbalost? - kdo nechce majetkové přiznání? - kdo nechce soudní prověření privatizačních procesů? - kdo byl u vlády, v parlamentu v letech 1993-1998? - kdo připustil právní prostředí, v němž jsou čest, morálka a zodpovědnost vůči lidem k smíchu?

Všichni víme, že to byla ODS, ODA, KDU-ČSL, US. A ti to lidé chtějí ve volbách znovu Vaše hlasy! Proto Vás žádám: NEZAPOMÍNEJTE! Vzpomeňte si, kdo co říkal a dělal dříve - a kdo co říká a dělá dnes.

Ing. Alfréd MICHALÍK, předseda MO ČSSD Bohumín

Jaký bude další osud ŽDB?

a disponují majetkem, který nemohli nabýt řádným způsobem. Zkuste se jich zeptat, kde a jak zbohatli?

Druhým krokem do záhuby byl naprosto nemožný prodej majority v MČIS zhruba 20 vybraným manažerům ŽDB za účetní hodnotu. Ti pak své možnosti mít rozhodovací právo o ŽDB, tedy své podíly, prodali za x násobek (zlí jazykové tvrdí až 100 násobek) pánům z výše jmenovaných finančních skupin - Kucharčíkovi, Doubravovi, Květkovi atd. Tímto krokem byly předány majetkové páky nad ŽDB lidem, jejichž charakter dovedete sami zhodnotit, když víte, že vytunelovali 1 mld. Kč do EPASu a 600 mil. Kč přes směnky na soukromé firmy. To nemluví o dalších „drobnostech“ jako je nákup a směnkové ručení za nerentabilní slévárnu v Budějovicích za zhruba 200 mil. Kč. Celý tento proces byl dozorován tehdejší vládou, tehdejším vedením Fondu národního majetku pod vedením pánů Klause, Dlouhého, Ježka a Češky. Tedy zástupců stran ODS, ODA a dnešní US, kteří rychle zapoměli na svůj podíl při této transformaci - a dnes vesele kritizují vládu ČSSD za pomalý proces restrukturalizace hutí v ČR!

Výsledky těchto „tunelů“ jsou známe. S cílem získat co nejvíce finančních zdrojů na zaplacení dluhů a zabránit soudnímu stíhání za zneužití směnky se



Kulatý stůl - tentokrát na téma HLUK

Odpovídá vedoucí právního a živnostenského odboru MěÚ JUDr. Šárka Palermová a ředitel městské policie Ing. Karel Vach

Na rušení nočního klidu si stěžují především obyvatelé žijící v blízkosti klubů, restaurací a pohostinství. Městský úřad v Bohumíně obdržel nejednu písemnou stížnost, proto se na toto téma diskutovalo v pořadu Kulatý stůl, vysílaném na Televizním informačním kanálu. Občanům vadí především řev a nepřístojné chování hostů odcházejících z restaurace, rvačky a močení v jejich okolí, ale také třískání dveří nebo startující auta. A co na to provozovatelé? Cítí se být nevinní. Nemohou ovlivnit chování zákazníků mimo svůj podnik. Nemohou je přece vodit v noci domů nebo jim přikazovat, kde se vymočit. Na jednom se ale shodli všichni - nejvíce závisí na morálce jednotlivých lidí. Diváci T.I.K. měli možnost telefonicky vstoupit do přímého přenosu a položit některému z hostů otázku. Všechny dotazy ale nebyly zodpovězeny, proto vám je přinášíme na stránkách OKA. Odpovídá vedoucí právního a živnostenského odboru MěÚ Bohumín JUDr. Šárka PALERMOVÁ a ředitel městské policie Ing. Karel VACH:

● **Podepsal jsem petici. Zajímalo by mne, jestli se mohu řešení dovolat někde jinde v případě, že radnice tento problém nebude chtít řešit?**

Otázka je velmi obecná. Není z ní patrné, o jaký druh petice se jedná (respektive o jaký druh problému). O petici rozhoduje rada města, která stanovila pravidla pro přijímání a vyřizování petic. Záleží pak na typu problému, který je předmětem petice. V případě nesouhlasu s vyřízením petice se můžete obra-

cet na orgány Policie ČR, soud nebo veřejného ochránce práv.

● **Jak je to s nočním klidem? Mohu se ho dovolat? A když mě ruší hluk dopoledne (jsem-li po noční), co mám dělat?**

Na hluk si lze stěžovat na právním odboru a nezáleží, zda se jedná o hluk přes den nebo v noci. Musí být splněna podmínka, že hluk je soustavný, neúnosný a obtěžuje občany. Občan může také podat oznámení na Policii ČR, že konkrétní osoba byla hlučná (např. nahlas

puštěná televize, rádio, řev, třískání, bouchání, klepání apod.). Ale i zde platí, že se nejedná o ojedinělé nebo občasné rušení.

● **Ověřil někdo oprávněnost stížností, o nichž se hovoří?**

Oprávněnost se ověřuje na základě svolání všech stran (stěžovatelé a provozovatelé). Jestli je pak stížnost oprávněná, lze subjektivně zjistit pouze šetřením na místě samém, objektivně posudkem Okresní hygienické stanice.

● **Občany ruší i hluk agregátů (chladících), dá se i toto odstranit? Kde si může občan stěžovat? Chtělo by to vyšetřit. Či je to kompetence?**

Nespokojenost s hlukem v okolí bydliště řeší Okresní hygienická stanice, která na základě změření parametrů hluku může nařídít nápravná opatření. OHS Karviná můžete kontaktovat na telefonním čísle 639 7444.

● **Jak často zakročuje městská (či státní) policie?**

Při rušení nočního klidu zasahuje MP hlavně v letním období velmi často. Většina zákroků je při rušení sousedů hlučnými oslavami v bytech.

● **Přes den je policisty vidět, jak korzují ulicemi, zatímco v noci sedí v autě (například na parkovišti ve Starém Bohumíně či u parku)?**

Hlavně v noci máme trvale venku jednu autohlídku z důvodu nutného rychlého zásahu na signalizaci PCO. Tato autohlídka kontroluje všechny řadové garáže, parkoviště, hřbitovy, nemocnice atd. Samozřejmě, že také v noci máme minimálně jednu pěší hlídku, avšak ta nezvoní ve všech zvonky domů, kolem kterých projde, aby ji všichni mohli vidět.

● **Bude se něco dělat s hlukem, který vydávají „těžké“ motor-ky, příp. sportovní auta? Co s tím dělá Policie ČR?**

Větší hluk sportovních motorek či automobilů, pokud to vyplývá z ne- správného technického stavu vozidel, může řešit pouze policie ČR. Zákon o městské policii takovou pravomoc strážníkům nedává. Policisté OO PČR či dopravní policisté tyto případy řeší při silničních kontrolách motoristů a dále je možno tyto přestupce odhalit při kontrolách na STK.

Připravila Katherini DAVASOVÁ

Jak je postaráno o psy v útulku?

Existují anonymní dopisy plné záští, nenávisti vůči všemu a všem, se stížnostmi oprávněnými či neoprávněnými. Na jeden z nich, ač to není běžné, jsme se dnes rozhodli reagovat:

Pisatelka, říkáme jí paní Eva, abychom nebyli úplně anonymní, se široce rozepisuje v dopise nazvaném „Pes - přítel člověka, ale naopak?“ o životě psů v našem městě a m.j. zde uvádí, jaký je život psů v útulku. Šokovala nás její údajná informace o utrácování psů - bylo by zajímavé zjistit, kde paní Eva tuto informaci získala. Můžeme ji ubezpečit, že žádné takové praktiky se v útulku nekonají.

Ve stručnosti uvádíme informace o chodu našeho útulku. Prostřednictvím městské policie jsou zde umísťováni toulaví a opuštění psi, kteří se podrobí veterinární prohlídce a ošetření. Celkem je zde možno umístit 15 psů, ročně se zde vystřídá průměrně kolem 90 psů. O tyto psy se stará správce útulku, který zabezpečuje denní stravu, volný pohyb psů, vydávání psů novým

vlastníkům aj. **Psa si může vyzvednout zájemce starší 18 let každý všední den v době od 14.30 do 16.00 hodin (mimo středu a sobotu), v neděli od 13.00 do 18.00 hodin.** Nový majitel obdrží psa zdarma a navíc je po dva roky osvobozen od poplatku.

Tolik velmi stručně o chodu útulku pro psy. Je logické, že přes veškerou možnou péči nelze psovi nahradit vlastního pána, avšak díky za to, že útulek máme a že tyto toulaví psi mají svou jistotu.

V dopise pisatelky jsme nenašli jedinou zmínku o opačném přístupu člověka ke psu. Uvedeme několik našich postřehů, např. zjistí-li majitel, že psa již nepotřebuje (přestárý, nemocný, případně se jedná o fenku očekávající štěňata), zbaví se ho bez ohledu na to, jak dlouho s ním žil, a to tak, že jej uváže někde na opuštěném místě nebo

Soutěž: VÁNOCE KLEPOU NA DVEŘE

Nezapomněli jste? Stále trvá naše vánoční soutěž CO SE SKRÝVÁ POD POKLIČKOU ANEB PREJEME VAM DOBROU CHUT! Dnes nám uvařila polévku paní Emilie URBÁNKOVÁ ze Skřečoně:

Švestková polévka
na vánoční stůl

Potřebujeme:

10 kg sušených vypeckovaných švestek, hladkou mouku, máslo, vodu, celou skořici, hřebíček, cukr, sůl.

Umyté švestky dáme vařit asi do litru vody, dokud nezměknou. Osladíme, přidáme trošku soli, celou sko-

lé, jenom pro letošní rok činí 230 tisíc korun.

Na závěr bychom rádi doporučili pisatelce návštěvu našeho útulku, který se nachází v areálu bývalých vojenských kasáren v Šunychlu, kde se přesvědčí na vlastní oči, jak je o pejsky postaráno.

Anna MLÁDENKOVÁ,
odbor ŽPDaS

.....

SCREAMERS V AKCI

● Nenapadlo vás už někdy s tím praštit?

Jo! Když je osmnácti nebo dvacetidenní šňůra, tak má každý splín. Už se zavírá na záchod a nikam nejde. Takové ty deprese jsou. Ale my vidíme výsledek své práce hned. A to člověka strašně motivuje dělat dál. Vidíte lidi bavit se, zapomenete na starosti. Prostě je to strašná droga - potlesk, jeviště, opony apod. Z toho se nedá utéct.

● Sašo, co je největší problém? Z čeho máte největší splín?

Jak kdo. Já mám největší problém, když se lidi nebaví. Pak mě to nebaví taky.

● Když se lidé, Vojto, nebaví, co s tím? Máte nějaké alternativy, jak je povzbudit, vyhecovat?

Hlavně na nás nesmí být poznat, že to vnímáme. Herec musí vydržet, jak se říká, i půl hodiny ostudy. Samozřejmě jedeme dál. Ale ještě jsem se nesetkal, že by publikum bylo příliš chladné. A když jo, tak se snažíme sami dělat legraci a ti lidé to pochopí a připojí se. Taky jsou různé typy publika - divadelní, koncertní, kdy lidi zatleskají až po a to je potom aplaus. Někdy jsou lidi hodně spontánní a burcují během celé show.

● Jaké publikum máte tedy, Jardo, nejraději?

Samozřejmě to nazhavené, které od začátku bouří. To nás vyburcuje k maximálním výkonům.

● Lukáši, co je na vaší práci nejdůležitější?

Asi umět správně playback, ovládat mimiku. Těžká je především chůze na lodičkách. Je důležité cvičit - chodíme do rytmiky, na zpěv, na tanec, všechno dotáhneme do konce. Je to dřina.

Láda nám prozradil, že další rozšíření travesti skupina SCREAMERS nechystá. 24. března 2002 ale oslaví své páté narozeniny v pražské Lucerně. Pro bohumínské fanoušky bude vypraven autobus, aby tuto velkolepou show mohli zhlédnout na vlastní oči.

Připravila Katherini DAVASOVÁ

Ve smyslu usnesení ÚV KSČM probíhají v celé ČR (tedy i v Bohumíně) výroční členské schůze ZO KSČM. V souvislosti s těmito schůzemi jsem položil několik otázek předsedovi zdejšího MěV KSČM s. Ervínu SEIDLEROVÍ:

■ **Soudruhu předsedo, jsou letošní výroční členské schůze ZO KSČM něčím výjimečné?**

Letošní výroční členské schůze se v podstatě neliší od řady jiných schůzí, kterých jsme se za léta členství v komunistické straně zúčastnili. Některé z nich jsem osobně navštívil a mohu potvrdit, že schůze měly z části slavnostní, ale především pracovní ráz. Členové ZO KSČM hodnotili výsledky své práce, dílčí úspěchy svých organizací i svůj podíl na kolektivním díle. Především si však stanovili nové úkoly související s přípravou voleb v příštím roce. Navrhli kandidáty do městského zastupitelstva i do Poslanecké sněmovny Parlamentu ČR. V něm se přece ty letošní výroční členské schůze od těch minulých liší. Jsou prvními výročními členskými schůzemi v novém tisíciletí a konají se v roce, v němž jsme společně oslavili 80. výročí založení Komunistické strany Československa. Rovněž 11. září teroristické útoky na Spojené státy Americké pootevřely jiný pohled na vývoj událostí ve světě. Členové naší strany se živě zajímají o dění na všech kontinentech.

■ **Jak jsi spokojen s dosavadním průběhem výročních členských schůzí, které jsou zároveň určitou přípravou na městskou konferenci KSČM?**

S průběhem výročních členských schůzí jsem opravdu spokojen, vždyť účast na nich je velmi dobrá, přijímané úkoly jsou konkrétní a hlavně v našich podmínkách splnitelné. Považuji za vhod-

né dodat, že na návrh výborů jednotlivých ZO KSČM obdrželo 76 soudružek a soudruhů „Pamětní listy“, které jim u příležitosti 80. výročí založení KSČ udělil ÚV KSČM. Chápeme to jako ocenění celoživotní práce našich členů, ale i jako výraz uznání ÚV KSČM, jehož představitelé se hlásí ke všem pozitivním prvkům politiky KSČ. Pokud jde o vzpomenuťou přípravu městské konference naší strany mohu potvrdit, že jí věnujeme patřičnou pozornost. Uskuteční se

PROBÍHAJÍ VÝROČNÍ ČLENSKÉ SCHŮZE ZO KSČM

1. prosince 2001. Účastníci výročních členských schůzí volili delegáty na tuto konferenci, a to podle klíče 1 delegát na 5 členů ZO KSČM.

Komunisté v ZO KSČM si také se vši vážností stanovili úkoly související s přípravou voleb 2002, přičemž důraz jsme položili na osobní agitaci. Jsme si vědomi, že zejména výsledek parlamentních voleb ovlivní život v ČR na celá desetiletí.

Na městské konferenci zhodnotí zastupitelé průběžně své počínání a práci v městském zastupitelstvu. Rovněž budeme usilovat o to, aby zastupitelé za KSČM navrhovali a byli nápomocní při realizaci požadavků drobných a středních podnikatelů. V jednotlivých číslech OKA při hodnocení členů zastupitelstva se můžete dočíst že zastupitelé všech politických stran se přičiňují vyhovět požadavkům občanů města. Domnívám se, že zrušení plicního oddělení

v nemocnici Bohumína nebylo požadavkem, ale naopak. I pozdější návrhy pravicových oponentů na zrušení nemocnice v Bohumíně rovněž nebyly požadavkem široké veřejnosti.

■ **Naši spoluobčané se často ptají, co mohou komunisté nabídnout? Co bys jim, předsedo, vzkázal?**

Nezbývá mi než zopakovat skutečnosti, které jsem na veřejnosti nejednou vyslovil anebo dokonce publikoval na stránkách OKA. Ve své politicko-organizační práci budeme usilovat o to, aby stát vytvářel podmínky pro sociálně spravedlivější společnost. To zname-

ná, aby každý měl právo na práci a slušnou odměnu, právo na vzdělání podle nadání, nikoliv podle množství peněz v peněženkách rodičů, aby se každému dostalo potřebné a kvalitní lékařské péče a ve stáří zaslouženého odpočinku. Chceme být oporou mladé generaci, všem potřebným i nezaměstnaným, kterých jen v našem městě bylo v měsíci září 2001 celkem 2386 lidí, t.j. 15,87%.

Využívám této příležitosti, abych jménem MěV KSČM poblahopřál mažoretkám ze souboru Radost k zisku stříbrných medailí na Mistrovství Evropy. Současně přeji členům dechového orchestru ZDB, kteří nedávno oslavili 80. výročí svého vzniku, ať se jim dál daří šířit dobrou dechovku.

■ Děkuji za rozhovor.

Emil STÖCKER



Nová škola - takový název dostala od svých žáků škola, která je rozlohou největší z bohumínských škol. Je to, podle slov její ředitelky, typická sídlištní škola. V minulém školním roce oslavila škola 30. výročí svého vzniku. Co všechno se změnilo za celou dobu trvání školy nám prozradila její ředitelka Mgr. Jiřina FISMOLOVÁ:

■ *Třicet let je v životě školy dlouhá doba. Byl tento mezník pro vás podnětem k zamyšlení a bilancování?*

Určitě. Zamyšleli jsme se nad vším - nad počty dětí, vyučujících, nad pracovní náplní a učebními plány a hlavně nad výsledky naší práce. V současné době nás trápí klesající počet žáků, například před deseti lety ve školním roce 1980/81 navštěvovalo školu 914 dětí, ve třídách bylo 35 až 38 žáků, což také nebylo pro výuku nejvhodnější. Nyní máme 524 žáky. Stárne okolní sídliště a porodnost je daleko nižší. Navíc se vznikem víceletých gymnázií postupně opadl zájem rodičů o třídy s rozšířenou výukou matematiky a přírodovědných předmětů. Mnoho jich využívá možnost přechodu dětí z páté třídy na gymnázium. Základním posláním školy je výchova a vzdělání dětí. A tady jsme na výsledky naší práce hrdí. Během uplynulých třiceti let žáci naší školy obsazovali a obsazují čelní místa ve vědomostních, uměleckých i sportovních soutěžích. Na tyto výsledky navazujeme a chceme je nadále rozvíjet.

■ *Co je tedy vaším prioritním úkolem?*

Vždy jsme sázeli na kvalitu výuky. V současné době hledáme takové formy a metody práce, aby i v situaci, kdy nám nejlepší žáci odcházejí z páté třídy na gymnázium, škola dosahovala dobrých

výsledků. Do výuky na první místo dáváme slovíčko „proč“, bezduché memorování nahrazujeme logickým myšlením. Na základě znalostí faktů učíme děti diskutovat. Přispíváme tak k výchově zdravě sebevědomého člověka. Výuku přizpůsobujeme jak žákům talentovaným, tak i méně nadaným. Snažíme se hlavně v nižších ročnících naplňovat Komenského odkaz „škola hrou“.

■ *Snažíte se děti zapojovat do soutěží. Máte úspěchy?*

Již tradičně se zapojujeme do mnoha vědomostních, uměleckých i sportovních soutěží. Díky kvalitnímu pedagogickému sboru dosahují naši žáci velmi dobrých výsledků. Za všechny budu jmenovat jen ty, kde naši žáci obsadili první místa v okresních kolech a postoupili tak do kol regionálních. Snad nejúspěšnější byli naši žáci v zeměpisné olympiádě, kde jsme v okresním kole obsadili 1., 5., a 10. místo a v regionálním kole 2. místo s postupem do celostátního kola. V okresním kole chemické olympiády jsme získali 3. místo a v olympiádě z fyziky 4. a 7. místo. V oboru byli naši žáci úspěšní i v regionálních kolech. V uměleckých soutěžích se pochlubíme 3. místem v okresním kole pěvecké soutěže a 4. místem v regionální soutěži fléten.

■ *Jak to vypadá s cizími jazyky na vaší škole? A co můžete nabídnout dětem v oblasti informatiky?*

Tradičně největší zájem je o angličtinu a němčinu. Bohužel aprobebované učitele těchto jazyků nemáme. Přesto si troufnu říci, že výuka je kvalitní. Jsme jediná z bohumínských škol, která se účastní konverzačních soutěží v anglickém jazyce, kde máme dobrá umístění. Informatiku vyučujeme již mnoho let. V současné době se potýkáme s problémem zastaralosti vybavení počítačové učebny. Ta byla zřízena v polovině 90. let a již nevyhovuje dnešnímu standardu. V roce 2000 byla naše škola vybrána ministerstvem školství do pilotního projektu. Měli jsme získat více než 80 kvalitních počítačů. Bohužel projekt se neuskutečnil. Doufáme, že i naši školu město podpoří a naši žáci budou mít opět kvalitní vybavení.



■ *Jste jedinou bohumínskou školou, která má bezbariérový vstup do svých prostor...*

Ano, ale nebylo tomu tak vždy. Vstup do budovy i pavilónu neodpovídal požadavkům, neumožňoval volný a bezpečný pohyb vozíčkářů, neexistovalo bezbariérové sociální zařízení, nebylo možné, aby třídy, které navštěvují tělesně nebo smyslově postižené děti, měly výuku v odborných pracovních ve 2. patře. Vše se nám podařilo vyřešit díky spolupráci s rodiči a poskytnuté finanční dotaci MěÚ.

■ *Hodláte svou školu specializovat?*

Naše škola byla od roku 1983 zaměřena na rozšířenou výuku matematiky a přírodovědných předmětů. Jak jsem podotkla v úvodu, se vznikem víceletých gymnázií klesl zájem rodičů o tzv. matematické třídy. Žáci poslední matematické třídy ukončili docházku ve školním roce 1999/2000. Zvažujeme, co dál. Nabízí se využití toho, co máme, především velkou tělocvičnu a hřiště, moderní keramickou dílnu a k tomu všemu velmi schopné a nadšené učitele. Sport má na naší škole tradici a dobré jméno. V minulém roce jsme pořádali 1. ročník olympijského roku bohumínských škol. Účastnilo se ho téměř 1500 dětí všech škol našeho města. Žáci naší školy se stali celkovými vítězi olympiády.

← **Základní škola na ulici Čs. armády se může pochlubit krásnou výzdobou**

■ *Jakou mimoškolní činnost nabízíte dětem?*

Nabízíme opravdu široké spektrum kroužků. Vycházíme z předpokladu, že naše děti mají dostatek volného času a často se nudí. Loni 419 dětí navštěvovalo 22 bezplatných kroužků organizovaných školou. Vedoucími byli učitelé naší školy. Určitou raritou je redakční kroužek, který dokonce čtvrtletně vydává svůj časopis s názvem ČSA life. Druhý časopis Školní zpravodaj je určen rodičům a vydáváme ho ve spolupráci se SRPŠ. Mimo kroužky pořádáme různá sportovní klání, výstavy žákovských prací, adventní odpoledne, Den matek, taneční maratón, maškarní ples, drakiádu... Činnost máme opravdu hodně. Naše děti vystupují i na různých kulturních akcích v rámci města.

■ *Slyšela jsem, že sponzorujete zvířátko v ostravské ZOO?*

Součástí ekologické výchovy na naší škole je i sběr lesních plodů a starého papíru. Paní učitelky napadlo, že výtěžek celoročního sběru papíru věnujeme ostravské ZOO. Děti to uvažovaly a vybraly si žirafu, která se jmenuje Hermína. Dostali jsme osvědčení o adopci. Myslím si, že právě toto je motivuje i v roce letošním.

■ *Máte také svůj znak, jako ostatní školy?*

Již několik let je naším symbolem sova - znak moudrosti a vědění. A u téhle sovičky zůstaneme. **Připravila Iva MOLNÁROVÁ**



O tom, že taneční soubor Radost je nejen radostí, ale i chloubou Bohumína, svědčí domácí i mezinárodní mistrovské soutěže, na kterých je Radost doslova „jako doma“. Za vysokými ohodnoceními se však skrývá velký kus tvrdé práce jak samotných tanečníků, tak také vedoucích. Ing. Petr Vícha, starosta města, proto osobně poděkoval Lence Brečkové a Drahomíře Gavroňové za pilnou práci s tímto tanečním souborem a vzornou reprezentaci Bohumína. KaD

Víte, že... K 31.10.2001 bylo přijato na MěÚ Bohumín celkem 1302 žádostí o cestovní doklady, kterých bylo vydáno 1247? Pokud ovšem potřebujete vystavit cestovní doklad ve zkrácené lhůtě do 3 dnů nebo 24 hodin, musíte žádost podat u oddělení pasů a víz v Karvině, kde doklady také převezmete.

Miss a Missák Benešovy školy

Co by měl zvládnout správný Missák? Jaká by měla být Miss školy? Tak na tuhle otázku už odpověď na Benešově škole dávno znají. V pátek 26.10. (jako každým rokem) se opět tělocvična zdejší školy rozezněla tóny rytmické hudby a hlukem skandujících spolužáků. Již tradičně se zde volil nejúžasnější školní pár za rok 2001. A co museli všichni soutěžící zvládnout? Základem je představení se, kdy musí každý účinkující okouzlit porotu. Poté se zkoušela tvořivost skládáním puzzle. Volná disciplína musela naopak zaujmout a strhnout všechny diváky. Nejvíce se tancovalo, ale i zpívalo (a moc pěkně), recitovalo a dokonce moderovalo.



V současné době projednáváme v zastupitelstvu i novelu vyhlášky o odpadech, kde se snažíme zachovat dosavadní systém. Ten je podle mne i více motivační, protože se platí v závislosti na počtu popelnice. Platba tzv. na hlavu by nikoho nepřesvědčila o tom, že by měl produkovat méně odpadků.

● Příští rok proběhnou volby. Hodláte opětovně kandidovat? Kandidovat budu - jak dopadnu, to ukáží volby.

● Děkuji za rozhovor.

Zpracovala Iva MOLNÁROVÁ

Členům zastupitelstva města končí v příštím roce jejich volební období - dnes bilancuje Ing. Josef PLÁŠIL

Ing. Josef PLÁŠIL je sice v zastupitelstvu města první volební období, nicméně během této doby se již pevně zapsal do podvědomí našich občanů. Jako kandidát Sociální demokracie byl zvolen i do rady města. Jeho aktivní zájem o životní prostředí ho už předem předurčil jako předsedu komise životního prostředí. Z pozice svého současného zaměstnání se zajímá také o problematiku energetiky. Zúčastňuje se setkání tzv. Energetického aktivu, kde jsou projednávány záležitosti spjaté s energetikou a vytápěním města. Zeptali jsme se i tentokrát na jeho osobní názory v záležitostech správy města:

Co je podle vás příčinou dobré spolupráce mezi jednotlivými zastupiteli?

Je to určitě dáno i samotnou osobností starosty, obou místostarostů a

blízké, tedy energetika a životní prostředí. Dalším úkolem je pro mne neustálé zlepšování spolupráce mezi městem a podniky na jeho území, zejména se ŽDB. Myslím si, že oproti minulosti

výstavbu terminálu z pozice životního prostředí?

Dosud není zpracován definitivní projekt, na který musí být vypracován posudek z hlediska životního prostředí. Ten by měl veškerá rizika řešit a odstraňovat. Obecně si však myslím, že samotné překladiště nebude znamenat velké riziko pro životní prostředí. Je pravdou, že v souvislosti s překladištěm se uvažuje o vzniku průmyslové zóny. To znamená vznik dalších firem, jejichž činnost by mohla mít negativní dopad na celou oblast. Mám proto

CO SLÍBILI A CO SPLNILI

personálním složením městského úřadu. Myslím si, že se vytyčují reálné směry a požadavky. Naši snahou je vytvářet dlouhodobější koncepce. Důležitý je konečný cíl, kterého chceme dosáhnout.

● Splnily se všechny vaše osobní předsevzetí či cíle, které jste si na počátku volebního období určil? Samozřejmě, ne vždy se vše podaří napoprvé. Některé věci potřebují čas a prosadí se až po delší době, kdy okolí pochopí, že se nedá operovat s původními představami. Mým prvořadým cílem byl, je a bude rozvoj města, hlavně v oblastech, které jsou mi profesně

se vzájemné vztahy výrazně zlepšily, ale spousta práce na nás ještě čeká.

● Co si myslíte o hospodaření města? Spatřujete v něm nedostatky?

Hospodaření města je dobře řízené a rozpočet se tvoří zodpovědně. Vždy se určují priority, které odpovídají požadavkům. Každoročně je proto výsledek hospodaření dobrý a vyrovnaný. Investování je rozumné a všechny důležité oblasti jsou finančně kryté.

● V současné době se Bohumín spojuje s velkolepými plány, především izraelské společnosti Shiran. Jak posuzujete celou

představu, že by to měly být spíše firmy obslužného charakteru, které méně zatěžují životní prostředí.

● Zbývá ještě rok do konce vašeho mandátu. Jakými úkoly zaplníte toto období?

Těch cílů je hodně a pokud se něco dokončí, přicházejí na řadu další záležitosti. Je jisté, že ne vše se podaří dotáhnout do konce tohoto volebního období. Nové zastupitelstvo by mělo pokračovat v dalších vytyčených úkolech na základě dlouhodobé koncepce. Konkrétněji je například zpracováván energetický dokument města z hledis-

Řecká obec v Bohumíně

Již od roku 1998 funguje v Bohumíně Řecká obec, která sdružuje 44 členů. Nejsou jímí ale pouze Řekové, členem se může stát každý, kdo s Řeckem jakkoliv sympatizuje. Podobné organizace jsou založeny v celé České republice, např. v Krnově, Jeseníku, Karvině, Havířově a předsednictvo sídlí samozřejmě v Praze. Toto neziskové sdružení si klade jeden hlavní cíl - zachovávat řeckou kulturu a předávat ji dalším generacím. „Řeků žije na území České republiky hodně. Je nutné pokračovat v řecké kultuře, aby u nás nezanikla, aby nebyla zapomenuta,“ řekl OKU Ilias PARASTATIDIS, předseda Řecké obce Bohumín.

Bohumínští Řekové ale neotálí. Pravidelně každý čtvrtek vyučují v prostorách PZKO v Novém Bohumíně řečtinu. Přijít může kdokoliv bez ohledu na národnost a věk. Rozdělení je pouze na začátečníky a pokročilé.

Naprostou novinkou je taneční soubor, který vznikl teprve nedávno. Na tradiční taneční zábavě, pořádané Řeckou obcí Bohumín 10. listopadu v PZKO, můžeme zhlédnout první krůčky, které se děti pod vedením Olgy Papadimitriu naučily. A aby bylo vystoupení dokonalé, půjčily si tanečníci i klasické řecké kroje. Přijďte se podívat i vy, určitě se dobře pobavíte a pořádně si zatancujete!

Katherini DAVASOVÁ

■ Opravdu zášť a zloba? (OKO č. 19)

Úvodem podotýkám, že ze zášti a zloby vůči minulému režimu bych zase já mohl nařknout Ing. Stoszka, to však nechám na čtenářích, kteří oba režimy zažili. Já bych chtěl jen připomenout, že zdánlivě přeskakování z tématu na téma byly vlastně odpovědi p. Huňáčkoví, který se na ně ptal v Oku č. 16.

K okouzlení Čínou chci podotknout, že ve své knize „Velká šachovnice“ Zbygněv Brzezinski o žádné krátkodobosti nepíše, spíše naopak. Možná bych nebyl podezříván Ing. Stozskem, kdyby si tuto knihu přečetl; vždyť Zbygněv Brzezinski byl poradcem amerického prezidenta pro Východ. O tom, že „nechce se mnou polemizovat“, tak tato věta se mi znovu oživila v paměti a patří do období před 17. listopadem 1989. Tak mě totiž umravňovali na veřejných schůzích.

Také je mi líto všech z redakce OKA, kteří určitě dostali od Ing. Stoszka co proto, určitě to však bylo demokraticky. Ještě závěrem bych měl také já jednu otázku na Ing. Karla Stoszka, a to,

Seriál, v němž se pisatelé navzájem osočují?!

Příznám se, že mou první reakcí po přečtení dalšího dopisu pana Kovalského, který je vlastně „reakcí na třetí“ (jeho dopis, v němž reagoval na článek pana Huňáčka z OKA č. 16, jsme otiskli v OKU č. 18 a v minulém čísle našich novin na něj zareagoval pro změnu pan místostarosta Stozek) bylo napsat autorovi, že příspěvek nebude zveřejněn. Ne, že bychom chtěli v OKU zavádět cenzuru, ale chceme se vyvarovat toho, aby naše městské noviny klesly na úroveň bulvárních plátků, ve kterých se pisatelé navzájem osočují. Otištěním tohoto dopisu považujeme celou záležitost za vyřízenou a na případné další reakce nebude brán zřetel. Jak jinak zabránit vzniku „seriálu na pokračování“, ve kterém se běžný čtenář již přestává orientovat?

Ing. Dagmar FIALOVÁ, šéfredaktorka

Z DOPISŮ ČTENÁŘŮ

kteří státy podporovaly Manuela Noriegu z Panamy, kterého pak likvidovali o Vánocích roku 1989 a kde přišlo o život 8000 lidí, že by byli všichni vinní? Nebo bývalý spojenec Saddam Hussain, kde přišlo o život 200 tisíc vojáků a další tisíce civilistů. Nebo Pinochet, který provedl puč a tisíce lidí se ztratilo ze zemského povrchu. Ale to vše bylo určité „košer“. A co takhle Usama bin Ladin, kdo jej vyzbrojil, vycvičil a teď za milióny dolarů zase likviduje? Snad teď pochopí, že není radno zahodit starý bumerang, když si pořídili nový, kolik by za ty perschingy, bomby a tomahawky bylo jídla pro hladem umírající lidi. Už však asi zbraně neposvěcuje papež jako ještě za druhé světové války a předtím. Čtenáři, kteří už něco zažili, si asi taky vzpomenou, že se za kacífství také upalovalo.

Závěrem jen podotýkám, že mě určitě zase šikovně setřete z titulu své funkce a vašich možností.

Karel KOVALSKÝ



Běh TERRYHO FOXE

Běh Terryho Foxe se těší velkému zájmu bohumínských občanů. Boj proti rakovině přišlo tentokrát podpořit celkem 284 lidí, kteří přispěli částkou 8 220,-Kč. Této ušlechtilé akce se může zúčastnit široká veřejnost - děti, mládež, dospělí, babičky i dědečkové. Nejedná se o žádné sportovní výkony. Vyznačenou trasu můžete projít, proběhnout, projet na kole, koloběžce nebo kolečkových bruslích apod. Finanční příspěvek je zcela dobrovolný a vyjadřuje sympatie s lidmi, kteří bojují se zákeřnou nemocí. Věříme, že příští ročník navštíví ještě více lidí a přispějí ještě vyšší částkou.

Redakce

Sportovní VÝSLEDKY

■ VZPÍRÁNÍ 2. kolo ligy žen

V sobotu 20.10.2001 se konalo v tělocvičně SOŠ a SOU 2. kolo ligy žen za účasti nejlepších vzpěraček České republiky včetně mistryně Evropy Radky Ševčíkové z Ostravy. Soutěž měla kvalitní úroveň, k čemuž přispěli nejen pořadatelé, ale i samotné závodnice. Byla překonána řada národních rekordů ve všech kategoriích. Na prvním místě se umístilo družstvo z S.M. Ostrava.

- PSKO Praha
- S.N. Hrozenkov
- ŽDB "A"
- ŽDB "B"

Naše děvčata bojovala, seč jim síly stačily, o čem nás může přesvědčit i 6 českých rekordů v podání Lucie MEZEROVÉ, nejlepší závodnice do 16 let.

Za družstvo "A" vzpíraly: Barbora KELNEROVÁ - 37,5 kg trh - 45 kg nadhoz

Ludmila PROHLOVÁ - 40 kg trh - 52 kg nadhoz
Lucie MEZEROVÁ - 47,5 kg trh - 62,5 kg nadhoz

Za družstvo "B":
Kateřina VAŠÍČKOVÁ - 35 kg trh - 40 kg nadhoz
Pavla ZAPLETALOVÁ - 32,5 kg trh - 45 kg nadhoz
Věra OGROCKÁ - 32,5 kg trh - 45 kg nadhoz
(1. český rekord)

V absolutním pořadí jednotlivců: Ženy:
Radka ŠEVČÍKOVÁ (Ostrava) - 100 kg trh - 132,5 kg nadhoz
Junioři do 20 let:
Lenka ORSÁGOVÁ (Hrozenkov) 75 kg trh - 92,5 kg nadhoz

Junioři do 16 let:
Lucie MEZEROVÁ (Bohumín-ŽDB) 47,5 kg trh - 62,5 kg nadhoz.

Všem našim ženám blahopřejeme a přejeme více úspěchů na sportovním poli.

Výbor oddílu vzpírání

25. Cyklorallye družby

Soutěž byla avizována jako poslední a snad právě proto se na jejím startu objevila silná konkurence. Zatímco v kategoriích žáků a mistrů byl průběh soutěže jednoznačný, v otevřené soutěži tzv. „open“ sváděli závodníci tvrdé souboje.

V zahajovací časovce na silnici potvrdil svou suverenitu Marcel Babán, ale už v následující hodinovce musel odrazet útoky na své postavení lídra. Po startu se odpoutala pětice nejrychlejších, v ní se neustále nastupovalo a dojíždělo. Nejvážnější únik pak přišel v předposledním okruhu. Odskočil Adamčík, získal asi 200 m náskok a držel jej až do dlouhé cílové rovinky. Marcel Babán v ní zaútočil, svého soupeře dojel a těsně před cílem předstihl.

Třetím úsekem byl dvojboj, při němž se v první části jela sprinterská časovka na 3 km a podle jejího výsledku se startovalo tzv. Gundersenovou metodou do terénu na stejnou vzdálenost. Do bojů o prvenství se zařadil Kostelka, vyhrál poměrně suverénně a svůj úspěch zopakoval i v terénní časovce. Situace na čele soutěže se vyrovnala a rozhodoval poslední úsek, tedy cross country na 15 km. V zajímavých soubojích se nakonec v nejlepší formě ukázal Adamčík, k druhým místům ve všech předchozích úsecích si započítal vítězství. Klášterka však věděl, že k celkovému prvenství mu stačí dojet na druhé pozici, tu si také ohlídal a v celkovém součtu své soupeře nechal o jediný bod za sebou.

Výsledky:

- „OPEN“
- KLÁŠTERKA Tomáš - Brušperk (4 b.)
 - BABÁN Marcel - SK Šafrata Bohumín (5 b.)
 - ADAMČÍK Miroslav - Cykloservis Suchdol n. O. (5 b.)

■ „MASTERS“

- ADAMČÍK Miroslav - Cykloservis Suchdol n.O. (3 b.)
- MOTTL Bohumír - SK Šafrata Bohumín (6 b.)
- ŠIRŮČKA Pavel - SK Šafrata (6 b.)

■ „ŽÁCI“

- BALÁŠ Petr - CK Konečný (3 b.)
- Beránek Petr - SK Šafrata Bohumín (6 b.)
- Gawlíková Hana - SK Šafrata Bohumín (11 b.)

Rostislav ŠAFRATA



Ilustrační foto

35. ročník „Mezinárodní velké ceny“

Na 35. ročníku MVC Bohumína ve vzpírání startovalo celkem 68 závodníků a závodnic z Polska, Maďarska a České republiky. Pro srovnání na Mistrovství ČR juniorů do 18 a 20 let bylo vybráno pouze 56 závodníků. To svědčí o tom, že o MVC je stále velký zájem, i když ji již nezdobí závodníci z Ruska či dalších zemí bývalého východního bloku, ale vše je otázkou peněz a placení startovného.

Chceme-li přilákat špičky, musíme nabídnout víc. Přesto se tu objevili dva olympionici. Maďar Molnár Gábor a Polák Chlebosz Przemys-

law. Dále tady startovaly Polky Dorota Zyczkowska, Emilia Cichowska a Edina Kutlan. Z české strany to byli juniořtí reprezentanti Z. Dub a P. Slabý (oba Ostrava), mistr ČR Radim Kozel (Ostrava), J. Gospoš (Bohumín), Lucie Mezerová (Bohumín) a spousta dalších.

35. ročník byl neoficiálně ukončen návštěvou muzea v Darkovičkách, kde se všem velmi líbilo a odjízďeli spokojeni domů se sportovními a kulturními zážitky.

VÝSLEDKY:

Soutěž družstev juniorů (startovalo 12 družstev):

- Polsko
- SKV Havířov

TURNAJ VE STOLNÍM TENISE

Turnaj ve stolním tenise se konal 27. až 28. října 2001 v herně TJ ŽDB pod záštitou městského úřadu a za přispění sponzorů - Tágo, Průmyslové montáže, s.r.o., fy Hynek Stružka. Hrál se ve čtyřech soutěžních kategoriích a především v těch mládežnických byl patrný značný pokrok ve výkonnosti hráčů TJ ŽDB.



Ilustrační foto

VÝSLEDKY:

● Mladší žáci:

- Bolcarovič Ondřej
- Bortlík Lukáš
- Tyle Michal
- Síkora Jiří

● Starší žáci:

- Kocur Michal
- Bolcarovič Ondřej
- Bortlík Lukáš
- Tyle Michal

● Dvouhra mužů - bez omezení:

- Valenta Milan

- Chlapek Josef
- Kocur Rostislav
- Gráf Tomáš

● Dvouhra mužů - vedlejší soutěž:

- Gráf Tomáš
- Jakša Martin
- Kliment Jiří
- Gráf Vladimír

Uznání a dík patří pořadatelům turnaje, zejména však předsedovi oddílu panu Chlapkovi a rozhodcím panu Švancarovi a paní Glacové. Na závěr chceme vyjádřit poděkování Městskému úřadu v Bohumíně za finanční podporu této sportovní akce.

Za účastníky turnaje
Ing. Vladimír ŠMÍD

- Maďarsko
- S. Nový Hrozenkov
- ŽDB A
- ŽDB B

Soutěž mužů:

- S. M. Ostrava
- ŽDB
- Maďarsko
- Kopřivnice

Nejlepší výsledky jednotlivců:

Žáci:

- S. Kolecki (Polsko)
- O. Driják (Kopřivnice)
- J. Orság (Hrozenkov)
- T. Vykopál (Zlín)
- P. Krywult (ŽDB)

Ženy:

- D. Zyczkowska (Polsko)
- H. Pechočová (Havířov)
- E. Cichowska (Polsko)

Junioři do 18 let:

- V. Vatai (Maďarsko)
- M. Kubica (Havířov)
- P. Slabý (Ostrava)

Junioři do 20 let:

- P. Chlebosz (Polsko)
- Z. Dub (Ostrava)
- P. Gyorj (Maďarsko)

Muži:

- G. Molnár (Maďarsko)
- M. Kozubski (Polsko)
- R. Kozel (Ostrava)

Poděkování patří nejen všem závodníkům, kteří svou úroveň dokázali, že MVC Bohumína si přes určité finanční problémy dokáže udržet vysoký standard. Poděkování patří také všem členům výboru, kteří svou kapkou přispěli k promazání tohoto soukolí, ale i sponzorům - Mgr. Bartečkoví (MAX), p. Stružkovi (Stružka elektro), p. Pálkovi (Elektro Palka), bratřím Gospošovým (Kovářství Go and Go), p. Krywultovi (Elektro Rychvald) a firmě Warner-Music a TJ ŽDB.

Za výbor oddílu
Mgr. Jaroslav THÉR



Cestu za oceán, tedy za hranice Evropy, jsme plánovali s mou přítelkyní a spolulezcem zároveň, Martinou Maděrovou, již dávno. Původním cílem byla (a vlastně pořád je) Austrálie. Bohužel nám bylo zamítnuto vízum na australské ambasádě ve Vídni a proto se naše pozornost obrátila na Ameriku. Cestovní nadšení po obrovském zklamání se opět probudilo a my se začali pečlivě připravovat. Amerika má velmi kvalitní lezecké oblasti, které určitě stojí za návštěvu. Do našeho miniteamu přibyl ještě jeden kamarád - lezec z našeho horolezeckého oddílu v Ostravě, který se do Ameriky chtěl také podívat.

Přesný plán cesty jsme ani neměli. Pouze jsme si vytipovali oblasti, které jsme chtěli navštívit. Ostatní jsme nechávali na náhodě. Naším pomyslným startem bylo město Los Angeles, kde jsme s pomocí našich přátel koupili auto v bazaru. V Americe našťestí není žádný problém koupit starší auto, protože aut je tam zřejmě více než lidí. Po vyřízení všech potřebných formalit jsme konečně vyrazili na naši bezstarostnou jízdu. Takto jsme nazvali celou akci.

První oblastí, kterou jsme navštívili, byla velice významná lokalita Joshua Tree, která se nachází v poušti nepříliš vzdálené od Los Angeles. Zde můžete slézat nádherné žulové balvany, kterých je zde opravdu spousta. Skálolazci se naskytá možnost vyzkoušet si přes 1000 výstupů - od malých balvanů až po 150 m vysoké stěny. Pro nás to byl ráj volného lezení a zároveň počáteční zkouška života v pro nás netypické pouštní přírodě.

Čekaly nás 3 měsíce nocování pod širým nebem, na kterém přes den sálo slunce. I když byl teprve duben, teploty již dosahovaly 40°C. Je jasné, že jsme se všichni hned nepříjemně spálili, protože nás žhavé sluneční paprsky zlákaly sundat nezbytné svršky oblečení a opalovat se. Další zažitou zkušeností

Americké vertikály

ností byl prach, který byl všude. Dokonce ani jídlo nezůstalo ušetřeno a náš jídelníček vždy pravidelně doplňovala dávka drobného písku, který nám skřípal mezi zuby. Asi nejdůležitější věcí v poušti je voda, pro kterou jsme museli jezdit do 12 mil vzdáleného městečka.

Jednou se nám stalo, že jsme situaci podcenili. V lokalitě Echo Rock jsme se rozhodli navštívit vzdálený lezecký sektor, ke kterému jsme se vydali s malým množstvím vody. Už během cesty nás odrazoval před dalším pokračováním jedovatý had - chřestýš. Snad to bylo i vavování přírody, které jsme v zápalu lezecké vášně nerespektovali a pokračovali jsme dál. V polovině trasy nám voda začala docházet a po několika kilometrech ušlých v poušti, tělo začalo být malátné, unavené a jevilo známky dehydratace. V cíli nikdo z nás už myšlenky na lezení neměl a jediné naše přání bylo vrátit se zpět do tábora. Při zpáteční cestě se nám v hlavě honily myšlenky o právě prožitém dobrodružství. Jednou z nich byla otázka, jaké je to umřít žízni v poušti?! Shodli jsme se, že prožít takový stav bychom podruhé rozhodně nechtěli.

Žulová lokalita Joshua Tree je vyhledávaná především pro bouldering - tedy slézání balvanů. Opravdovou lahůdkou jsou nádherné kouty a spáry, které jsou pro Joshua Tree velice typické. Tato tradicionalistická oblast je hodně podobná našim Adršpašsko-teplickým skálám.

Z Joshua Tree jsme se přesunuli do oblasti Red Rocks, což jsou čer-

vené skály nejen podle názvu, ale i ve skutečnosti. Krásné červené zbarvení dodává skálám převládající červený pískovec. Vedle něj prosvítá i růžový a žlutý pískovec. Všechny dohromady způsobují pestrost a barevnost těchto skal.

Red Rocks patří mezi sportovní lokality a tam jsme již vyzkoušeli těžší cesty. Je to v podstatě horská oblast, kde se vyskytují jak skály vysoké 30 až 50 m, tak již obrovské pískovcové hory.

Tyto skály původně obýval kmen Anasazi, který po sobě zanechal hodně piktoqramů a otisků otevřených dlaní. Jejich stáří je odhadováno na 800 let. Indiáni nám odkázali nádherné kresby a bílí kolonizátoři město hazardních her, kterým je proslulé Las Vegas. Nachází se několik kilometrů od této oblasti. Při slově Las Vegas se každému určitě vybaví herny, kasina a miliónové výhry a také prohry. Toto město velkým dílem stvořila mafie k „praní špinavých peněz“. Tyto praktiky se tam zřejmě používají dodnes. Je to město, kde se na ničem nešetří. Spousta neónů, napodobeniny významných staveb jako např. pyramidy, Eifelovy věže - to všechno charakterizuje světoznámé Las Vegas.



▲ Skálu Newspaper Rock v pohoří Indian Creek indiáni kmene Navajo nazývali Tse'Hane - skála, která vypráví starý příběh

Naší další zastávkou se stalo Indian Creek, oblast spárového lezení. Většina cest není odjištěna tradičně nýty a skobami. Lezení ve spárách je proto velmi náročné. Lezec, který touto cestou prostupuje, musí zvládnout nejen náročnou techniku lezení, ale i sebejištění. Při nesprávném založení svorových klínů (friend) hrozí smrtelný pád.

Jelikož nepatříme mezi výrazné spáraře a rozhodně nemohu říci, že spáry zvládáme úplně bez problému - Indian Creek se pro nás stal synonymem napětí. Po počátečním ostychu a strachu jsme si troufli i na těžší spáry. Pořád to však nebyly ještě největší extrémy. Přesto jsme měli obrovské zážitky a radost, když jsme třeba zvládli 35 metrů dlouhou spáru Elephant, kterou jsme si sami zajistili.

V této oblasti jsme nocovali v tzv. Free camping, což je místo, kde se může stanovat a kempovat. V Americe je totiž se spaním ve volné přírodě problém a ne vždy je to možné. Mnoho míst, i když to tak na první pohled nevypadá, je soukromým pozemkem. Vyhledávali jsme většinou free campy, které byly zdarma. Najít takový kemp bylo opravdu náročné. Free campy byly sice méně komfortní než placené, ale pro naše účely to stačilo.

Pokud by se někdo chtěl někdy vypravit do Indian Creek, určitě stojí za to navštívit skálu se jménem Newspaper Rock, kterou indiáni kmene Navajo nazývali Tse'Hane. V překladu toto jméno znamená skála, která vypráví příběh, jehož historie začíná před dvěmi tisíci lety.

- pokračování příště -

Žulová lokalita Joshua Tree je vyhledávaná především pro bouldering - tedy slézání balvanů. Toto je Chimnet Rock - jedna z mnoha stěn u našeho tábora

Dům dětí a mládeže hýří soutěžemi

■ V říjnu se v Domě dětí a mládeže v Bohumíně se soutěžemi doslova roztrhl pytel! V rámci celostátního projektu Podaná ruka uspořádal DDM již druhý ročník Dětského dne bez úrazů, jehož cílem je výrazně snížit počet a závažnost dětských poranění v České republice.

Prostřednictvím her a soutěží jsou děti a jejich rodiče upozorňováni na nejzávažnější příčiny úrazů, jsou poučeni, jak jim předcházet a co dělat v případě, kdy je někdo zraněný. Bohumínské děti plnily celkem šest úkolů, ve kterých například dokreslovaly chybějící části jízdního kola, v plánu hledaly tu nejbezpečnější cestu městem, kde na ně čekaly nejrůznější nástrahy jako semaforey, železniční přejezd, podchod apod. Povídaly si také o popáleninách a jejich příčinách, o nepitných tekutinách a důležitých telefonních číslech. Děti přiřazovaly k nebezpečným předmětům výstražné značky a vyzkoušely si, jak je těžké pohybovat se, když je člověk slepý. Všem 55 účastníkům byly odměnou barevná razítka za splněnou úlohu, a

když jich bylo všech šest, odnesly si děti zajímavé ceny - metr a pexeso s obrázky úrazů a záchranářský průkaz. Vy, kdo jste Dětský den bez úrazů nenavštívili, se alespoň naučte tuto básničku: „150 hasičů, oheň jenom zasyčí, 155 doktor jede hned, 158 znám, policistům zavolám.“

■ ■ Další souboje se vedly v počítačových hrách. Zatímco na Dětském dni bez úrazů vyhráli všichni, z 24 účastníků freewarové (tedy volně šiřitelné) hry ALIEN-KICK byl nejúspěšnější Jiří Arendáš. O vítězi fotbalového manažera se teprve rozhodne, protože tato hra je průběžná. Je jí vyčleněno pět sobot a teprve dvě mají soutěžící za sebou. Další počítačové klání chystá DDM v prosinci.

■ ■ ■ Asi 60 bohumínských dětí se během září a října snažilo pomoci lesním zvířátkům. Jak? No přece sbíráním těch nejlepších dobrůtek - žaludů a kaštanů. Největší pytel hnědých plodů přinesly Markéta a Nikola Liberové a Petra Kozurková. Akci sponzorovala restaurace „Zlatý jelen“.

■ ■ ■ ■ A to není ze soutěží všechno! Chytré hlavičky dumaly nad partii šachu, sportuchtiví nadšenci sehráli několik utkání ve florbalu a stolním tenise.

Katherini DAVASOVÁ

Děti si vyzkoušely chůzi se slepeckou holí ▼



1. díl

Čiburdův cirkus přicestoval až do Egypta. V té době je u nich doma zima a tak si naši přátelé užívají sluníčka a rozpáleného písku...

**KRESLENÝ KOMIKS
PRO DĚTI**
Autor kreseb a textu:
Tomáš Richter



Tak našim zlenivělým kamarádům skončila dopolední idylka. Jak se budou připravovat na večerní představení, o tom se dočteme příště.



V 17. čísle městských novin OKO jsme drogovou problematiku opět vrátili na stránky městských novin. Jelikož je toto téma velice aktuální a zajímavé, připravili jsme pro čtenáře další část rozhovoru zaměřující se na činnost bohumínského K-centra.

● Jak probíhá první kontakt s klientem?

Při první návštěvě seznámíme klienta s pravidly stanovenými pro jeho pobyt v K-centru a s nabídkou našich služeb. Poté se klient může rozhodnout, zda se nechá zaregistrovat nebo zůstane v anonymitě. V případě registrace zaručujeme klientovi maximální ochranu jeho osobních údajů. Pracovníci centra včetně externích spolupracovníků jsou vázáni mlčenlivostí ohledně dat, se kterými se setkají v souvislosti s výkonem své práce. Pokud chce klient zůstat v anonymitě, jeho rozhodnutí respektujeme a zaznamenáváme pouze pohlaví, věk a základní údaj o užívání drogu. Teprve poté přecházíme k důvodu klientovi návštěvy. Snažíme se s klientem navázat vztah založený na důvěře, který je nezbytný pro další práci. Informace získané z rozhovoru s kli-

SLUŇÁTKA NA HORÁCH

centru Sluně, pochybovat nebudou. Poslední dny babího léta využili rodiče s dětmi v čele s paní Vilmou, která zajistila kouzelný víkendový pobyt v Dolní Lomné. Nechyběly procházky, opékání párků (upečené jablíčko chutnalo také znamenitě) a někteří vyvolení našli dokonce hříby, ostatní pouze hledali. Společně hrani se odehrávalo v klubovně, která učarovala především malým vsudybylům. Ve večerních hodinách tatáž klubovna magicky přitáhla dospělé osazenstvo chaty a klábosení nejvytrvalejších se protahovalo do ranních hodin. Přesto nemůže být pochyb o relaxačních účincích, které všichni účastníci před odjezdem do domovů pociťovali. Na všech bylo znát, že by nejraději zůstali alespoň o týden déle, což bude dostatečným důvodem si podobný ozdravný pobyt někdy zase opakovat.

Iva BABIŠOVÁ



Rozhovor s Denisou SROKOSZOVOU o fungování střediska pro drogově závislé Novinky z K-centra

entem jsou brány jako důvěrné a v případě, že klient nedá souhlas k jejich poskytnutí, nesdělíme je ani při případném dotazu ze strany rodičů či jiných organizací. Oznamovací povinnost se vztahuje pouze na klienty mladší 15 let.

● Jak vypadá práce s klientem, který se rozhodl vaše středisko navštěvovat?

Máme zařízení klubovnu, kde klienti mohou trávit část svého volného času. Jsou zde k dispozici stolní hry, el. šipky, stolní fotbal aj., klienti zde mohou také shlédnout filmy zabývající se drogovou problematikou. Při této příležitosti se na klienty snažíme působit ve smyslu změny jejich dosavadního stylu života a jejich postoje k drogám. To nemusí vždy vést k nástupu klienta na léčbu, ale cílem je i snížení rizik souvisejících s užíváním drog. Za úspěch tedy považujeme i to, pokud klienta naučíme používat sterilní injekční materiál, desinfekci, pokud použité jehly a stříkačky odevzdává v K-centru, místo toho, aby je pohodil na ulici, pokud absoluuje testy, je naočkován atd. Nejedná se totiž, jak se lidé mylně domnívají, o podporu užívání drog, ale o minimalizaci rizik spojených s jejich užíváním, zamezení šíření infekčních chorob a tedy o ochranu nás všech. Pokud se kli-

ent rozhodne pro léčbu, podporujeme ho v jeho motivaci, zajišťujeme mu léčbu a pomáháme mu i při následné resocializaci.

Novou metodou práce s klienty je i arteterapie (terapie malováním). Analýzou kresby lze zjistit např. vztahy v rodině, které často mohou být jednou z příčin vedoucích k užívání drog. Dále nabízíme klientům i služby psychoterapeuta (tato služba je zajišťována pomocí externího spolupracovníka).

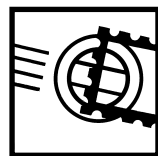
● Kterých dalších služeb mohou klienti využít?

Ve spolupráci s Okresní hygienickou stanicí v Karvině zajišťujeme testování na HIV/AIDS, virové hepatitidy a syfilis, v případě injekčních toxikomanů i preventivní očkování, jehož cílem je zabránit šíření krví přenosných nákaz a pohlavních nemocí mezi uživateli drog.

Připravila:
Iva MOLNÁROVÁ

Z DOPISŮ ČTENÁŘŮ

Jsem ráda, že jsem si vybrala povolání zdravotní sestry...



Povolání zdravotní sestry je velice namáhavé, vlastně ze společenského hlediska, je to poslání. Každý, kdo se rozhodne toto poslání vykonávat, by se měl nad sebou hluboce zamyslet, než se pro volbu nejen zdravotní sestry, ale i zdravotnického pracovníka rozhodne. Pokud se tak stane a pracovník nastoupí do zdravotnického zařízení, ústavu, neobejde se a nevyhne kontaktu s lidmi nemocnými, s obyvateli, kteří jsou citliví na každé slovo, na prostředí, ve kterém se nacházejí. Pokud jsou vážně nemocní, záleží pak na velmi citlivém přístupu každého zdravotníka.

Nemocný člověk vnímá úpravu jídla, barevnost stravy, prostředí a jeho čistotu, personál, zacházení s pacienty, způsob vyjadřování, oslovení. Důležité jsou vlastnosti jako laskavost, usměvavost, upravenost, čistota a co je darem zdravotníka - umění naslouchat nemocnému. Rovněž musí umět poradit a pomoci. Každé vhodně volené slovo a rada pomůže najít zdravotníkovi cestu k nemocnému. To vše má příznivý vliv na nemocného a jeho léčbu, která je součástí léčebného procesu.

Je pravda, že každý den není svátek, lidé jsou různí, tak i pracovníci

Pro klienty je zřízena i nepřetržitá intervenční linka (tel. 0603 23 68 51), na které je jim k dispozici vyškolený sociální pracovník. Dále nabízíme screeningové testy na zjištění přítomnosti nealkoholových drog v moči - toto využívají především rodiče v případě podezření na užívání drog u svého dítěte.

Novinkou je spolupráce s MediačnÍ aprobační službou, která slouží především klientům, kteří spáchali méně závažný trestný čin a jsou ochotni se aktivně podílet na řešení jeho následků. Pracovníci MPS zpracovávají na základě psychologického vyšetření, informací K-centra, motivace a snahy klienta, jeho rodinného zázemí apod. klientův posudek, který předkládají soudu. Soud pak může pod vlivem příznivého posudku trest snížit či dokonce udělit trest alternativní.

● Děkuji za rozhovor.

Připravila:
Iva MOLNÁROVÁ

ve zdravotnickém zařízení mají své problémy, ale to by se nemělo projevovat na pracovišti.

Jsem ráda, že jsem si vybrala toto povolání, neboť jsem společenská, ráda hovořím s lidmi, dokažu jim pomoci radou i manuálně. Pomáhám lidem mobilním, ale i nepohyblivým. Těm mobilním je také třeba pomoci, neboť mohou být osamělí, psychicky postižení, jak dospělí, tak i děti. S nemobilními je obzvlášť důležitá komunikace a nešetřit pochvalami.

Prošla jsem již řadou oddělení i ambulancí a tato vlastnost (dle mého mínění) se v současné době z lidí vytrácí. Mám na mysli vstřícnost a pochopení bližního. Každá ambulance i oddělení nebo ústav, má svá specifika, ale práce zdravotníka, zdravotní sestry či ošetřovatelského personálu zůstává všude stejná. Je to týmová práce, mám dobrý pocit a jsem šťastná, když vidím, že pacient spolupracuje, zároveň se uzdravuje a naše rady k tomu přispívají.

Odměnou pro zdravotníky je spokojený a uzdravený člověk, který odchází s pocitem, že o něj bylo dobře postaráno.

Jana Pavelková, zdravotní sestra, ošetřovatelské oddělení NSP Bohumín



SPOLEČENSKÁ KRONIKA



Co víc Ti můžeme dát?
Jen kytici na hrob a stále vzpomínat.

Dne 17. listopadu 2001
vzpomeneme 21. smutné
výročí úmrtí pana

Jana MACURY.

S úctou a láskou vzpomínají
manželka Helena, dcera Růžena
a syn Oldřich s rodinami.



Dne 10.11.2001 by se dožil
můj manžel pan

Leopold SEBERA
z Bohumína 80 let.

V červnu jsme uctili
jeho 4. výročí úmrtí.

Nikdy nezapomene
manželka Anna s rodinou.



Dne 13.11. vzpomeneme 1. výročí
úmrtí naší milované maminky

paní Zdeňky
MITRENGOVÉ,

která by se 30.10. dožila 51 let.
Kdo jste ji znal, vzpomeňte s námi.

S úctou a láskou vzpomínají
maminka, manžel, dcera s rodinou,
syn s rodinou a vnuci
Tomášek a Adámek.



Hvězdičkám na nebi svou bolest žaluji,
kytičku vzpomínek na hrob Ti daruji.
Kytička však uvadá,
v srdci má naděje jako slunce zapadá.

Dne 26.11.2001 uplyne 1 rok,
co nás navždy opustil
naš milovaný manžel, tatínek,
tchán a dědeček pan

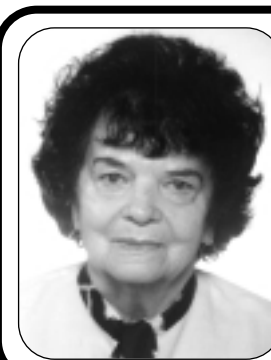
Vilibald PLUSKAL.

Kdo jste ho znali, vzpomeňte s námi.
S úctou a láskou vzpomínají manželka
Alžběta a dcera Darina s rodinou.

Ceny inzerce ve Společenské kronice:



Rozměr 90 x 50 mm: bez foto 150,- Kč
s fotem 250,- Kč



Dne 10. listopadu 2001
by se dožila devadesáti let
naše drahá maminka, babička,
prababička a kamarádka
paní Božena
LINDNEROVÁ
z Bohumína.

Kdo jste ji znali, vzpomeňte
s námi. S úctou a láskou dcera
s celou rodinou.



Dne 12.11.2001 budou tomu
dva roky, co od nás odešel
naš milovaný manžel, tatínek
a dědeček pan

Karel VOŠTA.

My s touhou čekali den Tvého
uzdravení, ty jsi však odešel,
odkud není navrácení.

Vzpomínají manželka,
synové a vnoučata.

ŠIKULKA 2001

Bobeše, kde jsme pro vaše děti připravili zábavné soutěžní odpoledne Šikulka 2001. Soutěžit se bude ve dvou věkových kategoriích - děti do 3 let a děti do 6 let. Úkoly zvládne hravě každý. A pokud patří vaše ratolest k těm spíše stydlivějším, přijďte stejně. Soutěžící budou přece potřebovat fandění a povzbuzování diváků! Hlavní je, že se dobře pobavíme a zaženeme podzimní nudu. Tak nezapomeňte - Bobeš, čtvrtek 22. listopadu v 15 hodin! Petra KALICHOVÁ

Sluně je tu PRO VÁS!

Každé pondělí 8.00-10.00 hod.:

MINIŠKOLKA SLUŇÁTEK

- pro všechny maminky, které
potřebují navštívit úřady, lékaře
apod.

Pondělí 10.00-11.00 hod.:

KRESLENÍ A JINÁ TVORBA

- kroužek je zaměřen na jednoduché techniky, které zvládnou děti
od 2 let.

Úterý 10.00-11.00 hod.:

CVIČÍME A DOVÁDÍME ve velké
tělocvičně (cvičení na permanentku
- 5 vstupů za 50,- Kč).

Každou lichou středu od 16.00

hod.: MALÁ ŠKOLIČKA ŠITÍ.

Čtvrtek 10.00-11.00 hod.:

NÁPADY A TVORBA MAMINEK.

Pátek 10.00-11.00 hod.:

CVIČENÍ A DOVÁDĚNÍ - jednoduchá
cvičení doprovázená říkadly
a písničkami pro děti od 2 let.

Tyto kroužky a aktivity nenarušují
běžný chod MC Sluně.

Městská knihovna Bohumín vypisuje novou
„vánoční“ soutěž pro děti 4. až 7. tříd ZŠ

MASKOT PRO KNIHOVNU

Jaký je váš úkol? Vytvořit výtvarný návrh „maskota“ pro knihovnu (libovolná technika). Vymyslet maskotovi jméno. Svou práci podepsat svým jménem, doplnit školu a třídu a odevzdat v městské knihovně do 10.12.2001. Vyhodnocená práce se stane oficiálním maskotem - logem, které bude reprezentovat knihovnu při všech akcích pořádaných pro děti.





KAM V BOHUMÍNĚ?

✓ 9.11. (pátek) **STUŽKOVA-CÍ VEČÍREK GYMNAZIA Bohumín.** Začátek v 17.00 hod., Dům služeb ŽDB, a.s.
✓ 10.11. (sobota) TJ ŽDB - FK Bolatice. **FOTBAL - župní přebor - SFŽ „A“ - muži.** Začátek v 10.15 hod., hřiště TJ ŽDB „Faja“.

✓ 10. až 11.11. (so - ne) **JOHANKA Z ARKU.** CK EuroClub, **dvoudenní zájezd do Prahy** na známý muzikál. ☎EuroClub, ☎ 601 1001.

✓ 11.11. (neděle) TJ ŽDB „B“ - TJ Sokol Liskovec. **FOTBAL - 1.B tř. - skupina „B“ muži - SFŽ.** Začátek ve 13.30 hod., hřiště Vrbice.

✓ 11.11. (neděle) **TURNAJ V PEXESU.** Zahájení v 9.00 hod., DDM Bohumín. ☎ p. Balcárková, ☎ 6013131.

✓ 12.11. (pondělí) **KOSMETIKA NA KAŽDÝ DEN.** Povídání o kosmetice s p. Tomášovou ze salonu Beauty. Začátek v 9.00 hod., MC Sluně (DDM). ☎ 0604 999 147.

✓ 12.11. (pondělí) **PLAVÁNÍ - zájezd na bazén v Ostravě - Porubě.** Odjezd v 17.00 hod. od knihovny, ☎Městská knihovna Bohumín, ☎ 6013027.
✓ 14.11. (středa) **MARYŠKŮV PODZIM.** Maryška uvádí obrázky z přírody slovem i písní. Začátek v 19.00 hod., bar Tágo, 2. patro.

✓ 16.11. (pátek) **BESEDA s HIV pozitivním. Dech noci - KONCERT** krnovské kapely. Začátek v 18.00 hod., Bedrunka klub, park P. Bezruč. ☎ V. Ambrožová, ☎ 601 6050.

✓ 17.11. (sobota) 14. **cyklo-rallye „POSLEDNÍ ZVO-NĚNÍ“.** Ukončení cyklistické sezóny SK Šafrata. **Prezentace od 8.00 do 8.45 hod.,** náměstí TGM Bohumín. ☎ p. Šafrata, ☎ 601 3642.

✓ 17.11. (sobota) **Pouštění dráček „Mráčeků“.** **RODINNÉ ODPOLEDNE** se Slunětem pro velké i malé. Začátek v 9.30 hod., sraz u bunkru směr Starý Bohumín. ☎ 0604 999 147.

✓ 17.11. (sobota) **BESEDA s Jiřím X. Doležalem a MUDr. Zábranským + ROCKDANCE.** Začátek v 18.00 hod., Bedrunka klub, park P. Bezruč. ☎ V. Ambrožová, ☎ 601 6050.

✓ 17.11. (sobota) **SUPER AEROBIC PÁRTY** s Lukášem Kolkem. Začátek v 10.00 hod., Gymnázium Fr. Živného. ☎ G. Jelínková ☎ 0604 731588.

✓ 19.11. (pondělí) **Jak přišlo sluníčko na zem.** Pořadatel: MC Sluně. **DIVADĚLKO MIMO - představení pro děti.** Začátek v 10.30 hod., MC Sluně (DDM). ☎ 0604 999 147.

✓ 19.11. (pondělí) **PLAVÁNÍ - zájezd na bazén v Ostravě - Porubě.** Odjezd v 17.00 hod. od knihovny. ☎Městská knihovna Bohumín, ☎ 601 3027.

✓ 19.11. (pondělí) **STUDIO „TĚHOBIČ“** v Bobši. Cvičení a teoretická příprava k porodu. Začátek v 17.30 hod., Bobeš (MŠ ul. Mírová). ☎ p. Kalichová, ☎ 0604 800 100.

✓ 21.11. (středa) **Projekt zdraví. Nutra - Bona. PŘEDNÁŠKA** Oldřicha Neničky „KonReh - Fit centrum v kabelce“ - z cyklu „Cesty ke zdraví“. Začátek v 17.00 hod., Městská knihovna Bohumín.

✓ 22.11. (čtvrtek) Frýdek - Místek - Olešná. **PĚŠÍ TURISTIKA** na 8 km. Pořadatel Turistický oddíl Život - p. Bischofová. **Sraz v 6.00 hod.** na nádraží ČD (pozn. jízdenka: Frýdek).

✓ 22.11. (čtvrtek) **ŠIKULKA roku 2001. Zábavné SOUTĚŽNÍ ODPOLEDNE** pro nejmenší děti (3-6 let). Začátek v 15.00 hod., Bobeš (MŠ ul. Mírová). ☎ p. Kalichová, ☎ 0604 800 100.

✓ 22.11. (čtvrtek) **Tramvaj do stanice touha** (činohra). **ZÁJEZD DO DIVADLA** Antonína Dvořáka v Ostravě. **Odjezd v 18.15 z nám. TGM.** ☎ Městská knihovna Bohumín, ☎ 601 3027.

✓ 23. až 24.11. (pá - so) **ZAHÁJENÍ TÁBORNICKÉ SEZÓNY.** Zimní táboření s Klubem českých turistů TJ ŽDB. ☎ Oldřich Daniš, ☎ 603 3488, 608 2313.

✓ 24.11. (sobota) **JOHANKA Z ARKU.** CK EuroClub, **jednodenní zájezd do Prahy** na známý muzikál. ☎EuroClub, ☎ 601 1001.

PŘÍJEM INZERCE:

Redakce OKO,
MěÚ Bohumín
Masarykova 158,
735 81 Bohumín
Tel./fax: 601 3248

CO - KDY - KDE

❖ **Jeden z nejslavnějších muzikálů minulého století „HAIR“ v Bohumíně! 14. listopadu 2001 v 19.00 hodin v sále kina K.A.R.** Koncertní provedení za účasti 10 interpretů známých z pražské divadelní verze: Dušan Kollár, David Uličník, Petr Stárek, Petr Urbánek, Jiří Urbánek, Pavla Kapitánová, Jana Chaloupková, Ina Urbanová, Ilona Vozničková, Míša Glagoličová. Ti se postarají o devadesátiminutovou show, která vás zcela určitě pobaví a svými dobovými kostýmy a pódiovou dekorací přenesou do 60. let - do života amerických hippie. **Cena vstupenky pouze 100,- Kč.** Předprodej denně v pokladně kina K.A.R. od 18 hodin.

❖ **Travesti skupina SCREAMERS opět v Bohumíně!** Přijďte se podívat do sálu K.A.R. **ve čtvrtek 15. a pátek 16.11. v 19.00 hodin.** Předprodej vstupenek v bohumínské městské knihovně.

❖ **Pro děti i rodiče je tu oblíbená Dagmar Patrasová s novým pořadem „Dáda a barevná paráda“,** plným písniček, barev a povídaní. O čem? Uvidíte! **28. listopadu 2001 v 16.30 hod. v sále kina K.A.R. Bohumín. Cena vstupného je 150,- Kč.** Předprodej denně v pokladně kina K.A.R. od 18.00 hodin. Informace na tel.: 601 2124.

K.A.R. připravuje:

➤ **V prosinci se hned 1. můžete těšit na tradiční VÁNOČNÍ TRHY** (budova kina K.A.R. a okolí).

➤ **A nedlouho po vánočních trzích můžete shlédnout již tradiční VÝSTAVU K.A.R. V PERNÍKU,** která se bude konat od 10. do 20.12.

➤ **Předvánoční náladu vytvoří 13.12. v 18.00 hod. v sále kina K.A.R. VÁNOČNÍ KONCERT s Radovanem Lukavským a s Robertem Sterbou.**

➤ **NA ŠTĚDRÝ DEN SE OPĚT VŠICHNI SEJDEME NA NÁMĚSTÍ.**

Sluně slaví své 1. narozeniny!

Srdečně zveme všechny maminky a tatínky s jejich mrňaty k návštěvě „Slunátků“. Bude pro vás připraveno malé pohostění a vstup je zdarma!

Tak nezapomeňte - těšíme se na vás v mateřském centru Sluně v Domě dětí a mládeže v úterý 27. listopadu!



SRDEČNÉ BLAHOPŘÁNÍ



U příležitosti 45. výročí uzavření manželství přejí

Evě a Alexandru HNIDKOVÝM

vše nejlepší do dalších let vnuci Marek a Daneček a syn Mirek s manželkou Helenou.



Na cestách života, který je těžký, přeju Ti ze srdce kvetoucí štěstí.

Dne 7.11.2001 oslavila své 50. narozeniny paní Ludmila OLECKÁ, rozená KRAMPOLOVÁ.

Do dalších let vše nejlepší přejí dcera Renáta a syn David s rodinami a synové Tomáš a Michal.



Dne 10.11.2001 oslaví 50 let společného života manželé

Marie a Ervin BABCZYNŠTÍ.

Do dalších společných let Vám hodně zdraví, štěstí a lásky přejí dcery Jana s manželem Vlastíkem, Majka s manželem Petrem, vnuci Lucie, Ondra a Pavel s manželkou Lucií a pravnuk Martínek.



TIP

Pepa Sport Opava pořádá dne 17. listopadu GRAND PRIX PEPA OPAVA 2001. Místem konání je Slezské divadlo v Opavě. Srdečně vás zveme na XIII. ročník mezinárodní soutěže v kulturistice mužů a žen a fitness. Bližší informace obdržíte na tel. čísle 0653/62 55 12.



PROGRAM KINA od 9. do 25. listopadu

■ **Pátek 9.11. v 17.30 hod., sobota 10.11. v 15.30 a 17.30 hod. a neděle 11.11. v 15.30 hod.**

KRÁLOVSKÝ SLIB. Humorná pohádka ČR.

■ **Pátek 9.11. ve 20.00 hod. FILMOVÝ KLUB: ZEMĚ ZASLÍBENÁ.** Drama Polsko.

■ **Pondělí 12. 11. v 17.30 hod. a úterý 13.11. v 19.00 hod.**

SPY KIDS. Akční komedie USA.

■ **Sobota 17.11. v 17.30 a 20.00 hod., neděle 18. až pondělí 19.11. v 19.00 hod.**

DENÍK BRIDGET JONESOVÉ. Komedie VB.

■ **Úterý 20. až čtvrtek 22.11. v 19.00 hod. LEGENDA O SLAVNÉM NÁVRATU.** Autentický příběh USA.

■ **Pátek 23.11. v 17.30 hod., sobota 24.11. v 17.30 a 20.00 hod. a neděle 25.11. v 19.00 hod.**

ČOKOLÁDA. Romance USA.

Nepřehlédněte

PŘEDNÁŠKY V KNIHOVNĚ:

➤ **15. 11. (čtvrtek) POHLEDNICE Z ČÍNY - 2.** Pokračování přednášky Ing. Drahomíry Falcové z letošní cesty po Číně.

➤ **19. 11. (pondělí) PROCHÁZKA PAŘÍŽÍ.** Přednáška Mgr. Miloše Freitaga z cyklu „Poznááme Evropu“.

➤ **26. 11. (pondělí) BEZSTAROSTNÁ JÍZDA.** Přednáška horolezce Petra Piechowicze z horolezecko-cestopisné výpravy po devíti státech USA.

Všechny přednášky se konají ve studovně Městské knihovny Bohumín v 17.00 hodin.

■ **Pátek 23.11. ve 20.00 hod. FILMOVÝ KLUB**

(jen pro členy): **ČTYŘI ROČNÍ DOBY PRÁVA.** Černá komedie Řecko.



● **Na zakázku VYROBÍM PLETIVO** i z doneseného materiálu. **PRODÁM PŠENICI 400,- Kč/q,** nad 3 q s dovozem. Tel.: 603 1167, 0605 549 815, Jan Marinov, Drátovenská 118, Pudlov, rozvodna.

● **VMĚNÍM st. byt 2+1 II. kat.** v Bohumíně za 3+1 II. kat. Tel.: 0603 548099

● **KOUPÍM stav. pozemek** na okraji města Bohumína 8-10 arů. Tel.: 0737 742171.

● **VMĚNÍM dr. byt 1+1** za větší s balk. v nízké zástavbě. Tel.: 601 5971.

● **DOUČUJI středoškoláky** - němčinu a technické předměty. Mobil: 0737 110671, večer tel.: 603 5386.

● **PRODÁM el. mandl** Kovo Beluša, šířka válce 1 600 mm. Oprava nutná. Cena dohodou. Tel.: 0723 941925.

● **KOUPÍM družst. byt 3+1** v nízké zástavbě s balk. Platba hotově. Tel.: 0603 72 30 29.

● **KOUPÍM pozemek - staveb. parcelu** na ul. Úvozni o výměře asi 10 arů. Prosím, nabídněte. Tel.: 654 4324.

● **KOUPÍM chlap. brusle** č. 9. Tel.: 601 4614 nebo 0723 274591.

● **PRODÁM zahradu** ve Vrbici naproti zahradnictví 10 ar. Zděná chatka, elektrika + pitná voda. Možnost výstavby RD. Tel.: 601 1077 po 19. hod.

● **Prodám dr. byt 3+1** s lodžii a telefonem v Rychvaldu. Tel.: 609 1417 dopol. nebo 0659 333405 večer.

● **HLEDÁM podnájem gar.** Tel.: 0606 184459.



NÁBYTEK - VYDIOLKOVÁ

- ODVOZ
ZAJIŠTĚN
- SPLÁTKOVÝ
PRODEJ
- ZAKÁZKOVÉ
PRÁCE



*Kuchyňské linky,
rohové sestavy,
válendy, stoly,
židle, bytové stěny
atd.*

**DVOULŮŽKA
S ATESTEM - studia
zdravého spaní**

již od 6.000 Kč

Prodejna BOHUMÍN
Vrchlického 367
tel.: 069/601 6343
(bývalý Bernatík)

Prodejna KARVINÁ
tř. Osvobození 1366
tel.: 069/631 4996
(vedle Úřadu práce)

ZASTAVÁRNA * BAZAR * SHOP

PRODEJ:

- ❖ stavební hřebíky v délce 50 mm - 220 mm
- ❖ objednávkový prodej
- ❖ kovové regály dle vystav. vzorků a katalogů
- ❖ zprostředkovatelská činnost

KOMISNÍ PRODEJ:

- ❖ mobilní telefony
- ❖ elektronika + PC
- ❖ spotřební zboží
- ❖ sportovní potřeby
- ❖ el. nářadí

ZASTAVUJEME:

- ❖ šperky
- ❖ mobilní tel. v záruce
- ❖ elektroniku v záruce
- ❖ různé zboží
- po dohodě

1. máje 209 **Tel.: 0603 421330**
735 31 Skřečůň **0608 864429**

Ceník inzerce

Komerční inzerce plošná:

1/1 strana 6.000,- Kč
3/4 strany 4.500,- Kč
1/2 strany 3.000,- Kč
1/4 strany 1.500,- Kč

Při opakování

2 - 3 x sleva 10 %
4 x a více sleva 20 %

Cena za 1 cm² 15,- Kč



**Inzerce v OKU,
inzerce, která
se vyplatí!**

ZLATA, STŘÍBRA JAKO Z POHÁDEK, NABÍZÍ VÁM OVÁDEK

- ✿ zakázková výroba zlata
- ✿ snubní prsteny na zakázku



zlaté
stříbrné
pozlacené

- ✿ opravy zlata,
stříbra a hodinek

- ✿ nastřelování náušnic 1 ks
80,- Kč, včetně náušnice

- ✿ velký výběr nástěnných
hodin, hodinek a budí-
ků, dřevěné hodiny

- ✿ rytí do dárkových
předmětů a hodinek

ZLATNICTVÍ Jozef Ovádek

ul. 9. května 422, Bohumín, tel.: 601 4131
STŘÍBRO, HODINKY: Centrum, 1. patro (vedle Bati)

**Na tento kupón sleva 5%. Platí pouze
na nákup zboží do 30.12.2001.**



REVIZE : elektrických zařízení
: hromosvodů
: el. ručního nářadí
: elektrických spotřebičů
JOSEF JOPEK
☎ 069/6014088 0602/548820
e-mail: josef.jopek@quick.cz

QUELLE.

S H O P

**URČITĚ NÁS
NAVŠTIVTE!**

Mimořádná prodejní akce

13. - 17. listopadu

Quelle shop Bohumín
náměstí T.G.Masaryka 943

P r o d e j n í d o b a :

Po-Pá 9,00 - 12,00 14,00 - 17,00
So 8,30 - 12,00

sleva až 50%

**na podzimní a zimní
textilní zboží**